

清

史

稿

清史稿

本紀一

太祖本紀

太祖承天廣運聖德神功肇紀立極仁孝睿武端毅欽安弘文定業高皇帝姓愛新覺羅氏諱努爾哈齊其先蓋金遺部始祖布庫里雍順母曰佛庫倫相傳感朱果而孕稍長定三姓之亂衆奉爲貝勒居長白山東俄漠惠之野俄朶里城號其部族曰滿洲滿洲自此始元於其地置軍民萬戶府明初置建州衛越數世布庫里雍順之族不善撫其衆衆叛族被戕幼子范察走免又數世至都督孟特穆是爲肇祖原皇帝有智略謀恢復殲其仇且責地焉於是肇祖移居蘇克蘇滌河赫圖阿喇有子二長充善次褚宴充善子三長妥羅次妥義謨次錫寶齊篇古錫寶齊篇古子一都督福滿是爲興祖直皇帝興祖有子六長德世庫次劉闢次索長阿次覺昌安是爲景祖翼皇帝次包朗阿次寶質景祖承祖業居赫圖阿喇諸兄弟各築城近者五里遠者二十里環衛而居通稱寧古塔貝勒是爲六祖景祖有子五長禮敦次額爾袞次界堪次塔克世是爲顯祖

宣皇帝次塔察篇古時有砌色納加虎一族爲暴於諸部景祖率禮敦及諸貝勒攻破之盡收五嶺東蘇克蘇滸河西三百里諸部由此遂盛顯祖有子五大祖其長也母喜塔喇氏是爲宣皇后孕十三月而生是歲己未明嘉靖三十八年也太祖儀表雄偉志意闊大沈幾內蘊發聲若鐘曉記不忘延攬大度鄰部古勒城主阿太爲明總兵李成梁所攻阿太王果之子禮敦之女夫也景祖挈子若孫往視有尼堪外蘭者誘阿太開城明兵入殲之二祖皆及於難太祖及弟舒爾哈齊沒於兵間成梁妻奇其貌陰縱之歸途遇額亦都以其徒九人從太祖既歸有甲十三五城族人龍敦等忌之以畏明爲辭屢謀侵害遣人中夜狙擊侍衛帕海死焉額亦都安費揚古備禦甚謹嘗夜獲一人太祖曰縱之毋植怨也使人懃於明日我先人何罪而殲於兵明人歸其喪又曰尼堪外蘭吾仇也願得而執之明人不許會薩爾虎城主諾米納嘉木瑚城主噶哈善哈思虎沾河城主常書率其屬來歸太祖與之盟並妻以女於是又有用兵之志焉是歲癸未明萬曆十一年也太祖年二十五

癸未夏五月太祖起兵討尼堪外蘭諾米納兵不至尼堪外蘭遁之甲辰太祖
兵克圖倫城尼堪外蘭遁之河口臺兵逐之近明邊明兵出尼堪外蘭遁之鴉
爾渾兵出無功由於諾米納之背約且泄師期也殺諾米納及其弟奈喀達五
城族人康嘉李岱等糾哈達兵來刦瑚濟寨太祖使安費揚古巴遜率十二人
追之盡奪所掠而返

甲申春正月攻兆佳城報瑚濟寨之役也途遇大雪衆請還太祖曰城主李岱
我同姓兄弟乃爲哈達導豈可恕耶進之卒下其城先是龍敦唆諾米納背約
又使人殺噶哈善哈思虎太祖收其骨歸葬六月討薩木占爲噶哈善哈思虎
復仇也又攻其黨訥申於馬兒墩寨攻四日殲之九月伐董鄂部大雪師還城
中帥出以十二騎敗之王甲部乞師攻翁克洛城中道赴之焚其外郭太祖乘
屋而射敵兵鄂爾果尼射太祖貫胄中首拔箭反射殪其一人羅科射太祖穿
甲中項拔箭鏃卷血肉迸落挂弓徐下飲水數斗創甚馳歸既愈復往攻克之
求得鄂爾果尼羅科太祖曰壯士也授之佐領戶三百

乙酉春二月太祖略界凡將還界凡薩爾濤東佳把爾達四城合兵四百人來追至太蘭岡城主訥申巴穆尼策馬併進垂及太祖返騎迎敵訥申刃斷太祖鞭太祖揮刀斫其背墜馬廻射巴穆尼皆殪之敵不敢逼徐行而去夏四月征哲陳部大水令諸軍還以八十騎前進至渾河遙見敵軍八百憑河而陣包朗阿之孫扎親桑古里懼解甲與人太祖斥之曰爾平日雄族黨間今乃畏葸如是耶去之獨與弟穆爾哈齊近侍顏布祿武陵噶直前衝擊殺二十餘人敵爭遁追至吉林岡而還太祖曰今日之戰以四人敗八百乃天祐也秋九月攻安土瓜爾佳城克之斬其城主諾一莫渾

丙戌夏五月征渾河部播一混塞下之秋七月征服哲陳部托漠河城訥尼堪外蘭在鵝爾渾疾進兵攻下其城求之弗獲登城遙望一人毡笠青棉甲以爲尼堪外蘭也單騎逐之爲土人所圍被創力戰射殺八人斬一人乃出既知尼堪外蘭入明邊使人向邊吏求之使齋薩就斬之以罪人斯得始與明通貢焉明歲搞銀幣有差

丁亥春正月城虎闌哈達南岡始建宮室布教令於部中禁暴亂設盜獄立法制六月攻哲陳部克山寨殺寨主阿爾太命額亦都帥師取把爾達城太祖攻洞城城主扎海降

戊子夏四月哈達貝勒扈爾干以女來歸蘇完部索爾果率其子費英東等雅爾古寨扈拉虎率子扈爾漢董鄂部何和禮俱率所部來歸皆厚撫之秋九月取完顏城王甲城葉赫貝勒納林布祿以女弟那拉氏來歸宴饗成禮是爲孝慈高皇后

己丑春正月取兆佳城斬其城主鄂古親冬十月明以太祖爲建州衛都督僉事

辛卯春正月遣帥略長白山諸路盡收其衆葉赫求地弗與葉赫以兵刦我東界洞塞

壬辰冬十月二十五日第八子皇太極生高皇后出也是爲太宗

癸巳夏六月葉赫哈達輝發烏拉四部合兵侵戶布察遣兵擊敗之秋九月葉

赫以不得志於我也乃糾約扈倫三部烏拉哈達輝發蒙古三部科爾沁錫伯卦爾察長白二部訥殷朱舍里凡九部之兵三萬來犯太祖使武里堪偵敵至瀘河將以夜渡河踰嶺馳以告太祖曰葉赫兵果至耶其語諸將以旦日戰及日引兵出諭於衆曰解爾蔽手去爾護項母自拘繫不便於奮擊又申令曰烏合之衆其志不一敗其前軍軍必反走我師乘之靡弗勝矣衆皆奮太祖令額亦都以百人挑戰葉赫貝勒布齊策馬拒戰馬觸木而踣我兵吳談斬之科爾沁貝勒明安馬陷淖中易騎馬而遁敵大潰我軍逐北俘獲無算擒烏拉貝勒之弟布占泰以歸冬十月遣兵征朱舍里路執其路長舒楞格遣額亦都等攻訥殷路斬其路長搜穩塞克什以二路之助敵也

甲午春正月蒙古科爾沁貝勒明安喀爾喀貝勒老薩遣使來通好自是蒙古通使不絕

乙未夏六月征輝發取多壁城斬其城主

丙申春二月明使至從朝鮮官二人待之如禮秋七月遣布占泰歸烏拉會其

貝勒爲部人所殺遂立布占泰爲貝勒

丁酉春正月葉赫四部請修好許之與盟九月使弟舒爾哈齊貢於明
戊戌春正月命弟巴雅拉長子褚英率師伐安祺拉庫以其貳於葉赫也冬十
月太祖入貢於明十一月布占泰來會以弟之女妻之

己亥春正月東海渥集部虎爾哈路路長王格張格來歸獻貂狐皮歲貢以爲
常二月始製國書三月開礦采金銀置鐵冶哈達與葉赫構兵送質乞援遣費
英東噶蓋成之哈達又私於葉赫成將以告秋九月太祖伐哈達攻城克之以
其貝勒孟格布祿歸孟格布祿有逆謀噶蓋未以告竝誅之

辛丑春正月明以滅哈達來責乃遣孟格布祿之子吳爾古岱歸主哈達哈達
爲葉赫及蒙古所侵使訴於明明不應又使哈達以饑告於明亦不應太祖乃
以吳爾古岱歸收其部衆哈達亡十二月太祖復入貢於明是歲定兵制令民
間養蠶

癸卯春正月遷於赫圖阿喇肇祖以來舊所居也九月妃那拉氏卒卽孝慈高

皇后也始妃有病求見其母其兄葉赫貝勒不許來遂卒

甲辰春正月太祖伐葉赫克二城取其寨七明授我龍虎將軍

乙巳築外城蒙古喀爾喀巴約忒部恩格德爾來歸

丙午冬十二月恩格德爾會蒙古五部使來朝貢尊太祖爲神武皇帝是歲限
民田

丁未春正月瓦爾喀斐悠城長穆特黑來以烏拉侵暴求內附命舒爾哈齊諸
英代善及費英東揚古利率兵徒其戶五百烏拉發兵一萬遮擊擊敗之斬首
三千獲馬五千匹師還優賚諸英等夏五月命子巴雅拉額亦都費英東扈爾
漢征渥集部取一千人還秋九月太祖以輝發屢負約親征克之遂滅輝發

戊申春三月命褚英阿敏等伐烏拉克宜罕阿林城布占泰懼復通好執葉赫
五十人以來並請婚許之是歲與明將盟各守境立石於界

己酉春二月遣明書謂鄰朝鮮而居瓦爾喀者乃吾屬也其諭令予我明使朝
鮮歸千餘戶冬十月命扈爾漢征渥集呼野路盡取之

庚戌冬十一月命額亦都率師招渥集部那木都魯諸路路長來歸還擊雅攬路爲其不附又以我屬人也取之

辛亥春二月賜國中無妻者二千人給配與金有差秋七月命子阿巴泰及費英東安費揚古取渥集部烏爾古宸木倫二路八月弟舒爾哈齊卒冬十月命額亦都何和里扈爾漢率師征渥集部虎爾哈俘二千人並招旁近各路得五百戶

壬子秋九月太祖親征烏拉爲其屢背盟約又以鳴鏑射帝女也布占泰禦於河駐師河東克六城焚積聚布占泰親出乞和太祖切責之許其納質行成而戍以師師還

癸丑春正月布占泰復貳於葉赫率師往征布占泰以兵三萬來迎太祖躬先陷陣諸將奮擊大敗之遂入其城布占泰至城不得入代善追擊之單騎奔葉赫遂滅烏拉使人索布占泰葉赫不與秋九月起兵攻葉赫使告明降兀蘇城焚其十九城寨葉赫告急於明明遣使爲解師還經撫順明游擊李永芳來迎

與之書曰與明無嫌也

甲寅夏四月帝八子皇太極娶於蒙古科爾沁部莽古恩之女也行親迎禮明使來稱都督上語之曰吾識爾爾遼陽無賴蕭子玉也吾非不能殺爾恐貽大國羞語爾巡撫勿復相許冬十一月遣兵征渥集部雅攬西臨二路得千人乙卯夏四月明總兵張承胤使人來求地拒之令各佐領屯田積穀秋閏八月帝長子褚英卒先是太祖將授政於褚英褚英暴伉衆心不附遂止褚英怨望焚表告天爲人所告自縊死冬十月遣將征渥集部東格里庫路得萬人是歲釐定兵制初以黃紅白黑四旗統兵至是增四鑑旗易黑爲藍置理政聽訟大臣五以扎爾固齊十人副之於是歸徠日衆疆域益廣諸貝勒大臣乃再三勸進焉

天命元年丙辰春正月壬申朔上即位建元天命定國號曰金諸貝勒大臣上尊號曰覆育列國英明皇帝命次子代善爲大貝勒弟子阿敏爲二貝勒五子莽古爾泰爲三貝勒八子皇太極爲四貝勒命額亦都費英東何和里扈爾漢

安費揚古爲五大臣同聽國政諭以秉志公誠勵精圖治扈爾漢巡邊執殺盜
殺者五十餘人明巡撫李維翰止我使者綱古里方吉納乃取獄俘十人戮於
境上綱古里等得歸秋七月禁五大臣私家聽訟命扈爾漢安費揚古伐東海
薩哈連部取三十六寨八月渡黑龍江江冰已合取十一寨徇使犬路諾洛路
石拉忻路並取其人以歸

二年丁巳春正月蒙古科爾沁貝勒明安來朝待之有加禮是歲遣兵取東海
散居諸部負險諸島各取其人以歸

三年戊午二月詔將士簡軍實頒兵法壬辰上伐明以七大恨告天祭廟子而
行分兵左四旗趨東州馬根單二城下之上帥右四旗兵趨撫順明撫順游擊
李永芳降以爲總兵官轄輯降人毀其城明總兵張承胤等來追回軍擊斬承
胤等班帥五月復伐明克撫安等五堡毀城以其粟歸七月入鴉鶻關明將都
儲賢等戰死冬十月東海虎爾哈部部長納哈哈來歸賜資有差使犬各部路
長四十人來歸賜宴賞賚並授以官

四年己未春正月伐葉赫取二十餘寨聞有明師乃還明經略楊鑄遣使來議罷兵覆書拒之楊鑄督師二十萬來伐並徵葉赫朝鮮之兵分四路進杜松軍由東路渡遼河出撫順薩爾滸劉綎軍由南路入董鄂僨者以告上曰明兵由南來者誘我南也其北必有重兵宜先破之命諸貝勒先行三月甲申朔清且師行大貝勒代善議師行所向四貝勒皇太極言宜趨界凡我有築城萬五千人役夫多而兵少慮爲所乘額亦都曰四貝勒之言是也遂趨界凡向午至太蘭岡望見明兵分千人援界凡界凡之騎兵已乘明師半渡谷口擊其尾廻守吉林崖杜松留師壁薩爾滸而自攻吉林崖我軍至役夫亦下擊薄明軍是時上至太蘭察兵勢命大軍攻薩爾滸垂暮墮其壘入夜夾攻松軍松不支及其岱至尙間崖乙酉代善聞報以三百騎赴之馬林歛軍入壕外列火器護以騎兵別將潘宗顏屯飛芬山相犄角上率四貝勒逐杜松後隊殲其軍聞有林軍馳至上趨登山下擊代善陷陣阿敏莽古爾泰麾兵繼進上下交擊馬林遁副

將麻岩戰死全軍奔潰移攻飛芬上率騎突入斬宗顏西北路軍破葉赫兵遁是時劉綎南路之軍由寬甸間道敗我戍將五百人乘勢深入上命扈爾漢將千兵往援成將托保以餘兵會之內戌復命阿敏將二千人繼往上至界凡剗八牛祭纛丁亥命大貝勒代善四貝勒皇太極南禦遇綎精騎萬餘前進四貝勒以突騎三十奪上布達里岡代善冒杜松衣輶入其軍軍亂四貝勒馳下會戰斬綎又敗其後軍乘勝至富察綎監軍道崔應乾以火器迎戰大風起烟燄返射復大破之應乾遁朝鮮兵降凡四日而破三路明兵其北路李如柏之軍爲楊鑑急檄引還至虎欄遇我游騎二十人登山鳴螺呼噪逐之如柏軍奔逃踐斃又千餘人甲辰釋朝鮮降將姜宏立歸以書諭其國主四月遂築界凡遣兵徇鐵嶺略千人五月朝鮮使來報謝六月先是遣穆哈連收撫虎爾哈部遺民至是得千戶上出城撫之賜以田廬牛馬上率兵攻開原克之斬馬林等殲其軍還駐界凡秋七月明千總王一屏等五人來降暨前降守備阿布圖各予之官上攻鐵嶺克之是夕蒙古喀爾喀部來援葉赫敗之追至遼河擒其貝勒

介賽八月己巳征葉赫葉赫有二城貝勒金台什守東城其弟布揚古布爾杭古守西城分軍圍之賴其郛穴城城摧我軍入城命四貝勒領金台什之子德爾格勒諭降再四金台什終不從乃執而縊之布爾杭古降布揚古不遜殺之葉赫亡師還駐界凡冬十月蒙古察哈爾林丹汗使來書辭多嫚執其使喀爾喀五部來使約伐明上使大臣希福等五人蒞盟旋有五部下屬人來歸上御之是歲明以熊廷弼爲經略

五年庚申春正月上報書林丹汗斥其嫚執我使臣上亦殺其使二月賜介賽子克什克圖色特希爾裘馬令其更代爲質三月論功更定武爵內戌左翼都統總兵官一等大臣費英東卒上臨哭之夏六月諭樹二木於門欲訴者懸其辭於木民情盡達秋八月上伐明略瀋陽明兵不戰而退乃還九月甲申皇弟穆爾哈齊卒車駕臨奠因過費英東墓賜奠冬十月自界凡遷於薩爾滌是歲明神宗崩光宗立復崩熹宗立寵經略熊廷弼以袁應泰代之

六年辛酉春二月上伐明略奉集堡至武靖營三月壬子上大舉攻明瀋陽以

舟載攻具自渾河下瀋陽守禦甚備環濠植籬我軍拔籬猛進明軍殊死戰陣
斬總兵賀世賢以下乙卯入瀋陽復敗其援軍總兵陳策等於渾河敗總兵李
秉誠於白塔鋪援軍盡走庚申乘勝趨瀋陽袁應泰引水注壕環城列砲督軍
出戰不支而退守城樓壬戌我右翼軍毀閘左翼軍毀橋右翼傅西城升陴左
翼聞之畢登明軍猶列炬巷戰達旦皆潰袁應泰自焚死御史張銓被執不屈
死癸亥入瀋陽遼人具乘輿鼓樂迎上夾道呼萬歲命皇子德格類徇瀋以南
所至迎降兵宿城上不入民舍六月左翼總兵官一等大臣額亦都卒上臨奠
哭之慟秋七月壬寅宴有功將士酌酒賜衣鎮江城人殺守將佟養貞降於明
將毛文龍十一月乙卯命阿敏擊毛文龍敗之喀爾喀部台吉古爾布什來降
明復以熊廷弼爲經略

七年壬戌春正月甲寅上伐明攻廣寧內辰克西平堡明軍三萬來禦擊敗之
斬其總兵劉渠祁秉忠巡撫王化貞遁游擊孫得功以城降庚申上入廣寧降
其城堡四十進兵山海關熊廷弼盡焚沿塗郵堡而走乃移軍北攻義州克之

還駐廣寧蒙古厄魯特部十七貝勒來附上宴勞之授職有差喀爾喀五部同來歸二月癸未上還遼陽遼陽城圯遷於太子河濱秋七月乙未朔一等大臣安費揚古卒

八年癸亥春正月壬辰朔蒙古扎魯克部巴克來朝遣與質子俱還夏四月癸酉遣皇子阿巴泰德格類皇孫岳託率師討扎魯特貝勒昂安以其殺我使人也昂安攜擎遁達穆布逐之中槍卒我軍憤進殺昂安父子並以別部土桑妻子歸六月戒諸女已嫁母凌其夫違者必以罪冬十月丁丑一等大臣扈爾漢卒上臨哭之

九年甲子春正月喀爾喀貝勒恩克格爾來朝求內遷許之以兵遷其民二月庚子皇弟貝勒巴雅拉卒上遣庫爾禪等與科爾沁台吉奧巴盟勿與察哈爾通四月營山陵於東京城東北陽魯山奉景祖顯祖遷葬焉是日永陵五月毛文龍寇輝發戍將楞格禮蘇爾東安追擊殲之秋八月壬辰總兵官一等大臣何和里卒上聞之慟曰天何不遺一人送朕老耶毛文龍之衆屯田於鴨綠島

使楞格禮襲其衆殲之

十年乙丑春正月癸亥命皇子莽古爾泰率師至旅順擊明戍兵略其城二月科爾沁貝勒賽桑以女來歸四貝勒皇太極爲妃大宴成禮三月庚午遷都瀋陽凡五遷乃定都焉是日盛京遣喀爾達等征瓦爾喀歸降其衆三百夏四月己卯宗室王善副將達朱戶車爾格征瓦爾喀凱旋宴勞備至六月癸卯毛文龍兵襲耀州戍將楊古利擊敗之秋八月遣土穆布城耀州明師來攻擊走之獲馬七百命博爾晉征虎爾哈降其戶五百雅護征卦察部獲其衆二千毛文龍襲海州張屯寨戍將戒沙擊走之上著酒戒頒於國中十月己卯皇子阿拜塔拜巴布泰征虎爾哈以千五百人歸十一月庚戌科爾沁奧巴告有察哈爾之師遣四貝勒皇太極及阿巴泰以精騎五千赴之林丹汗遁是年明使高第爲經略驅錦西人民入山海關密前道袁崇煥督守不去

十一年內貢春正月戊午上起兵伐明寧遠至右屯守將遁收其積穀至錦州戍將俱先遁丁卯至甯遠南前道袁崇煥偕總兵滿桂副將祖大壽嬰城固守

天寒土凍鑿城不陷城上放西洋炮頗傷士卒乃罷攻遣武納格將蒙古兵攻
覺華島奪舟二千盡焚其軍儲班師二月壬午上還瀋陽語諸貝勒曰朕用兵
以來未有抗顏行者袁崇煥何人乃能爾耶夏四月丙子征喀爾喀五部爲其
背盟也殺其貝勒囊奴克進略西木輪獲其牲畜五月毛文龍兵襲安山驛及
薩爾滸成將巴布泰巴篤禮敗之擒其將李良美丁巳科爾沁貝勒奧巴來朝
謝授師也上優禮之封爲土謝圖汗六月上書訓辭與諸貝勒秋七月上不豫
幸清河湯泉八月丙午上大漸乘舟回庚戌至愛雞堡上崩入宮發喪在位十
一年年六十有八天聰三年葬福陵初謚武皇帝廟號太祖改謚高皇帝累謚
承天廣運聖德神功肇紀立極仁孝睿武端毅欽安弘文定業高皇帝
瀋陽規模遠矣比於岐豐無多讓焉

清史稿

太宗本紀一

本紀二

太宗應天興國弘德彰武寬溫仁聖睿孝敬敏昭定隆道顯功文皇帝諱皇太極太祖第八子母孝慈高皇后上儀表奇偉聰睿絕倫顏如渥丹嚴寒不栗長益神勇善騎射性耽典籍諸暨弗倦仁孝寬惠廓然有大度天命元年太祖以上爲和碩貝勒與大貝勒代善二貝勒阿敏三貝勒莽古爾泰爲四大貝勒上居四稱四貝勒太祖崩儲嗣未定代善與其子岳託薩哈廉以上才德冠世與諸貝勒議請嗣位上辭再三久之乃許天命十一年丙寅九月庚午朔即位於瀋陽詔以明年爲天聰元年初太祖命上名臘制之後知漢稱儲君曰皇太子蒙古嗣位者曰黃台吉首並開合及卽位咸以爲有天意焉辛未誓告天地以行正道循禮義敦友愛盡公忠局諸大貝勒等甲戌諭漢官民有私計遁逃及令奸細往來者雖首告勿論後惟已逃被獲者論死內子諭曰上築之興有妨農務前以城郭邊牆事關守禦有勞民力良非得已茲後止葺頽壞不復興築

俾民專勤南畝滿洲漢人毋或異視訟獄差務使均一貝勒屬下人毋許邊外行獵市稅爲國費所出聽其通商貿易私往外國及漏稅者罪之丁壯令漢人與滿洲分屯別居先是漢人十三莊丁爲一莊給滿官爲奴至是每備禦止留八人餘悉編爲民戶處以別屯擇漢官廉正者理之設八固山額員分領八旗以納穆泰爲正紅旗固山額員額駙達爾漢爲鑲黃旗固山額員額駙和碩圖爲正紅旗固山額員博爾晉爲鑲紅旗固山額員額駙顧三泰爲鑲藍旗固山額員托博輝爲正藍旗固山額員徹爾格爲鑲白旗固山額員喀克篤禮爲正白旗固山額員又設十六大臣贊理庶政聽八旗訟獄又設十六大臣參理訟獄行軍駐防則遣之乙未蒙古科爾沁土謝圖汗奧巴遣使來弔冬十月己酉以蒙古喀爾喀札魯特部敗盟殺掠私通於明命大貝勒代善等率精兵萬人討之先賜書聲其罪上送至蒲河山而還癸丑別遣楞額禮阿山卒輕兵三百入喀爾喀巴林地以張軍勢丙辰科爾沁土謝圖汗奧巴及代達爾漢等十四貝勒各遣使來弔朱戶征卦爾察部獲其人口牲畜以歸明寧遠巡撫袁

崇煥遣李喇嘛及都司傅有爵等來弔並賀卽位甲子大貝勒代善等大破札魯特斬其貝勒鄂爾齊圖獲貝勒巴克及其二子並拉什希布等十四貝勒而還十一月辛未上發瀋陽迎大貝勒代善師次鐵嶺樊河界癸酉行飲至禮論功頒賚將士戊寅上還瀋陽察哈爾阿喇克綽忒部貝勒圖爾濟率百戶來歸乙酉遣方吉納溫塔石偕李喇嘛往報袁崇煥且遺書曰頃停息干戈遣使弔賀來者以禮故遣官陳謝昔皇考往寢遠時曾致璽書言和未獲回答如其修好答書以實勿事文飾崇煥不以聞而令我使齋還卓禮克圖貝勒之子衛徵巴拜攜其家屬來歸科爾沁貝勒青巴圖魯桑阿爾齊台吉滿珠什哩各齋鞍馬牛羊來弔十二月庚子禁與蒙古諸藩售賣兵仗壬戌黑龍江人來朝貢天聰元年春正月丙子命二貝勒阿敏貝勒濟爾哈朗阿濟格杜度岳託碩托率兵征朝鮮上曰朝鮮累世得罪今明毛文龍近彼海島納我叛民宜兩圖之復遣方吉納溫塔石遺書明袁崇煥言興師山七大恨並約其議和及每歲餽報之數二月己亥以書招諭蒙古奈曼部袞出斯巴圖魯三月壬申阿敏等克

朝鮮義州別遣兵搗鐵山明守將毛文龍遁走又克安州進至平壤城渡大同江朝鮮國王李倧遣使迎師阿敏復數其七罪仍遣使趣和倧懼率妻子遁江華島其長子李漘遁全州阿敏復遣副將劉興祚入島面諭倧倧遣其族弟原昌君李覺獻馬百匹虎豹皮百綿革各四百布一萬五千庚子與朝鮮盟定議罷兵壬申明袁崇煥遣杜明忠偕方吉納等以書來並李喇嘛書欲釋恨修好惟請減金幣之數而以我稱兵朝鮮爲疑辛巳阿敏等遣使奏捷乙酉命留滿洲兵一千蒙古兵二千防義州滿洲兵三百蒙古兵一千防鎮江城並諭李倧曰我留兵義州者防毛文龍耳阿敏等旋師以李覺歸夏四月甲辰遣袁崇煥書曰釋恨修好固所願也朝鮮自尊輕我納我叛亡我遲之數年彼不知悔是以興討天誘其衷我軍克捷今已和矣而爾詭言修好仍遣哨卒偵視修葺城堡我國將帥實以此致疑夫講信修睦必藉物以成禮我豈貪而利此使爾國力不支可滅其半歲時覲答當如前議則兩國之福也書成聞崇煥方築塔山大凌河錦州等城遂罷遣使而以書付杜明忠還更責崇煥曰兩國修好當分

定疆域今又修葺城垣潛圖侵逼倘戰爭不息天以燕雲畀我爾主不幸奔竄
身敗名裂爲何如也自古文臣不更事者徒爲大言每喪師殃民社稷傾覆前
者遼左任用非人而河東西土地盡失今尙謂不足戒而謀動干戈耶癸丑阿
敏等自朝鮮凱旋上迎於武靖營賜阿敏御衣一襲餘各賜馬一匹乙卯論征
朝鮮將士功擢賞有差戊辰上還瀋陽乙丑以書諭察哈爾台吉濟農及奈曼
袞出斯巴圖魯來和五月戊辰遣朝鮮國王弟李覺歸國設宴餞之並賜鞍馬
裘帶等物辛未上聞明人於錦州大凌河小凌河築城屯田而崇煥無報書親
率師往攻之乙亥至廣寧乘夜進兵丙子明大凌河小凌河兵棄城遁遂圍錦
州明臺堡兵二千餘人來降悉縱之歸丁丑明鎮守遼東太監紀用總兵趙率
教遣人詣師請命上開誠諭之并許紀用親來定議用不答遂攻錦州垂克明
援兵至退五里而營遣人調瀋陽兵益師庚寅固山額真博爾普等以兵至癸
巳攻審遠城殲其步卒千餘人旣明總兵滿桂出城而陣上欲擊之三大貝勒
均諫止上怒趣諸將戴兜鍪率阿濟格疾馳而進敗其前隊追至審遠城下盡

殮之諸貝勒不及胄而從濟爾哈朗薩哈廉瓦克達俱被創錦州守兵亦出城合戰我軍復迎擊之游擊覺羅拜山備禦巴希陣歿上臨其喪哭而辭之我軍還駐雙樹鋪乙未復至錦州六月己亥攻錦州值天溽暑士卒死傷甚衆庚子班師丁未上還瀋陽是歲大饑斗米值銀八兩銀賤物貴盜賊繁興上惻然曰民饑爲盜可盡殺乎令鞭而釋之仍發帑賑民秋七月己巳蒙古敖漢瑣諾木杜稜塞臣卓禮克圖奈曼袞出斯巴圖魯舉國來附朝鮮國王李倧遣使報謝並獻方物命阿什達爾漢等往報之尋以義州歸朝鮮是月明袁崇煥罷歸八月辛亥察哈爾阿喇克綽忒部貝勒巴爾巴圖魯諾門達贊吹爾扎木蘇率衆來歸是月明熹宗崩其弟信王嗣位是爲莊烈帝九月甲子朔諭國家大祀大宴用牛外其屠宰馬驟牛驢者悉禁之冬十一月庚午察哈爾大貝勒昂坤杜稜來降辛巳薩哈爾察部來朝貢十二月甲午朔察哈爾阿喇克綽忒貝勒圖爾濟伊爾登來降

二年春正月戊子格伊克里部長四人率其屬來朝二月癸巳朔以額亦都子

圖爾格費英東子察哈尼俱爲總兵官朝鮮國王李倧遣其總兵官李蘭等來獻方物並米二千石更以一千石在中江平糴庚子以往喀喇沁使臣屢爲察哈爾多羅特部所殺上率師親征丁未進擊多羅特部敗之多爾濟哈談巴圖魯被創遁獲其妻子殺台吉古魯俘萬一千二百人還丁巳以戰勝用八牛祭天三月戊辰上還瀋陽貝勒阿敏等率羣臣郊迎行抱見禮以弟多爾袞多鐸從征有功賜多爾袞號墨爾根戴青多鐸號額爾克楚虎爾庚寅以賜名之禮宴之戊子給國人無妻者金使娶以貝勒多爾袞爲固山貝勒夏四月丙辰巴林貝勒塞特爾台吉塞冷阿玉石滿朱習禮率衆來歸明復以袁崇煥督師薦遼寧崇煥素弗善毛文龍時文龍據皮島招集遼民有逃亡則殺以冒功遂得擢總兵便宜行事後更致書與我通好止遣科廓等發書往報既文龍執科廓等送燕京崇煥以文龍私通罪給殺之五月辛未明人棄錦州貝勒阿巴泰等率兵三千略其地喀錦州杏山高橋三城毀十三站以東墩台二十一先是顧特塔布囊以其衆自察哈爾逃匿蒙古地遇歸附者輒殺之辛巳命貝勒濟爾哈

朗豪格率兵討顧特塔布囊乙酉顧特伏誅俘其人口牲畜以萬計長白山迤東濱海虎爾哈部頭目里佛塔等來朝八月辛卯與喀喇沁部議和定盟乙未賜奈曼貝勒袞岱斯號達爾漢札魯特喀巴海號衛徵乙卯朝鮮來貢九月庚申徵外藩兵共征蒙古察哈爾癸亥上率大軍西發丙寅次遼陽教漢奈曼喀爾喀札魯特喀喇沁諸貝勒台吉各以兵來會己巳駐師綽洛郭爾甲戌宴來會諸貝勒科爾沁諸貝勒不至土謝圖汗額駙奥巴哈談巴圖魯滿朱習禮如約請先侵掠而後合軍上怒遣使趣之時奧巴達命徑歸滿朱習禮及台吉巴敦以所俘來獻上賜滿朱習禮號達爾漢巴圖魯巴敦號達爾漢卓禮克圖厚賚之丙子進兵擊席爾哈席伯圖英湯圖諸處克之獲人畜無算冬十月辛卯還師丙申諭教漢奈曼巴林札魯特諸貝勒母得要殺降人違者科罰壬寅上還瀋陽以劉興祚詐稱縊死逃歸明繫其母及妻子於獄十二月丁亥朔遣土謝圖汗額駙奥巴書數其罪巴牙喇部長伊爾彥等來朝貢蒙古郭畀爾圖扎魯特貝勒塞本及其弟馬尼各率部來歸

三年春正月庚申土謝圖汗奥巴來請罪宥而遣之辛未勅科爾沁敖漢奈曼喀爾喀喀喇沁諸部悉遵國制丁丑諭諸貝勒代理三大貝勒直月機務二月戊子諭三大貝勒諸貝勒大臣母得科歛民間財物犯者治罪己亥合葬太祖高皇帝孝慈高皇后於瀋陽之石贊頭山妃富察氏祔喀爾喀札魯特貝勒戴青桑土桑古爾桑噶爾泰等率衆來附甲辰上南巡閱邊境城堡圯薄者修築之戊申次海州有老人年一百三歲妻一百五歲子七十三歲召見賜牛種辛亥上還瀋陽三月戊午申蒙古諸部軍令夏四月丙戌朔設文館命巴克什達海及剛林等繙譯漢字書籍庫爾鐸及吳巴什等記注本朝政事五月丁未奈曼札魯特諸貝勒越界駐牧自請議罰上宥之六月乙丑議伐明令科爾沁喀爾喀札魯特放漢奈曼諸部會兵並令預採木造船以備轉餉丁卯喀喇沁布卓爾畢泰等來朝貢秋七月辛卯喀爾喀台吉拜渾岱喇巴泰滿朱習禮自科爾沁來朝甲午孟阿圖率兵征瓦爾喀乙未庫爾喀部來朝貢八月庚午頒八

旗臨陣賞罰令乙亥諭曰自古及今文武並用以文治世以武克敵今欲振興文教試錄生員諸貝勒府及滿漢蒙古所有生員俱令赴試中式者以他丁償之九月壬午朔初試生員拔三百人賞綵布有差免其差徭癸未貝勒濟爾哈朗等略明錦州甯遠諸路還俘獲以三千計丙戌阿魯部杜思噶爾濟農始遣使來通好癸卯喀喇沁布爾噶都來朝貢冬十月癸丑上親征明徵蒙古諸部兵以次來會庚申次納里特河察哈爾五千人來歸壬戌次遼河內寅科爾沁奧巴以二十三貝勒來會上集諸貝勒大臣議征明與征察哈爾敦利皆言察哈爾遠於是征明辛未次喀喇沁之青城大貝勒代善三貝勒莽古爾泰止諸貝勒帳外入見密議班師既退岳託等入白諸將在外候進取上不擇因曰兩兄謂我兵深入勞師襲遠若糧匱馬疲敵人環攻無爲歸計若等見及此而初不言朕旣遠涉乃以此爲辭我謀且廢何候爲岳託堅請進師八固山額真詣代善莽古爾泰議夜半議定諭曰朕承天命興師伐明拒者戮降者勿擾俘獲之人父母妻子勿使離散勿淫人婦女勿褫人衣服勿毀廬舍器皿勿伐果木

勿酣酒違者罪無赦固山額貢等不禁罪如之乙亥次老河命濟爾哈朗岳託率右翼兵攻大安口阿巴泰阿濟格率左翼兵攻龍井關上與大貝勒代善三貝勒莽古爾泰率大兵繼之丁丑左翼兵克龍井關副將易愛參將王遵臣來援皆敗死漢兒莊潘家口守將俱降戊寅上督兵克洪山口辛巳上至遵化莽古爾泰率左翼兵自漢兒莊來會遺書明巡撫王元雅勸降十一月壬午朔右翼諸貝勒率師來會先是濟爾哈朗等克大安口五戰皆捷降馬蘭營馬蘭口大安營三城明羅文略守將李思禮降山海關總兵趙率數以兵四千來援阿濟格迎擊斬之甲申諸貝勒攻遵化正白旗小校薩木哈圖先登大兵繼之遂克其城明巡撫王元雅自經死上親酌金卮賜薩木哈圖擢備禦世襲罔替賜號巴圖魯有過赦免家固貧恤之蒙古兵擾害羅文略民令曰凡貝勒大臣有掠歸降城堡財物者斬擅殺降民者抵罪強取民物計所取倍償之己丑敍克城功將士賞賚有差壬辰參將英俄爾岱文館范文程留守遵化大軍進逼燕京有蒙古兵殺人而褫其衣上命射殺之甲午徇薊州乙未徇三河內申左

翼貝勒赴通州視渡口明大同宣府二鎮援兵至順義貝勒阿巴泰岳託擊敗之順義降上至通州諭明士民曰我國夙以忠順守邊葉赫與我同一國耳明主庇葉赫而陵我大恨有七我知終不相容故告天興師天直我國賜我河東地我太祖皇帝猶願和好與民休息爾國不從天又賜我河西地及朕即位復徇爾國之請遂欲去帝稱汗趣製國印而爾國不從今我興師而來順者撫逆者誅是爾君好逞干戈猶爾之君殺爾也天運循環無往不復有天子而爲匹夫亦有匹夫而爲天子者天既佑我乃使我去帝號天其鑒之辛丑大軍逼燕京上營於城北土城關之東兩翼營於東北明大同總兵滿桂宣府總兵侯世祿屯德勝門寧遠巡撫袁崇煥錦州總兵祖大壽屯沙窩門上率右翼大貝勒代善貝勒濟爾哈朗岳託杜度薩哈廉等領白甲護軍蒙古兵進擊桂世祿遣左翼大貝勒莽古爾泰阿巴泰阿濟格多爾袞多鐸豪格等領白甲護軍蒙古兵迎擊崇煥大壽俱敗之癸卯遣明歸順王太監費書與明議和乙巳屯南海子戊申袁崇煥祖大壽營於城東南隅樹柵爲衛我軍逼之而營上率輕騎往

視諸貝勒請攻城諭曰路隘且險若傷我士卒雖得百城不足多也因止弗攻初獲明太監二人令副將高鴻中參將鮑承先審完我等受密計至是鴻中承先坐近二太監耳語云今日撤兵乃上計也頃上單騎向敵敵二人見上語良久乃去意袁都堂有約此事就矣時楊太監佯臥竊聽翼目縱之歸以所聞語明帝遂下崇煥於獄大壽懼率所部奔錦州毀山海關而出諸貝勒大臣請攻城上曰攻則可克但恐傷我良將勁卒余不忍也遂止十二月辛亥朔大軍經海子而南且獵且行趣良鄉克其城壬子總兵吳訥格克固安辛酉遣貝勒阿巴泰薩哈廉以太牢祀金太祖世宗陵內寅復趣燕京敗明兵於蘆溝橋殲其衆明總兵滿桂孫祖壽黑雲龍麻登雲以兵四萬柵永定門之南丁卯黎明師毀柵入斬桂祖壽及副將以下三十餘人擒黑雲龍麻登雲獲馬六千分賜將士戊辰遣達海晉書與明議和壬申貝勒阿巴泰濟爾哈朗略通州焚其舟攻張家灣克之達海晉議和書二分置安定德勝門外乙亥復遣人賞書赴安定門俱不報丙子駐師通州丁丑岳託薩哈廉蒙格率兵四千圍永平遂克香河

馬蘭峪諸城復叛去己卯大軍趣永平

四年春正月辛巳朔大軍至榛子鎮沙河驛俱降壬午至永平先是劉興祚自
我國逃歸匿崇煥所至是率所攜滿洲兵十五人蒙古兵五百欲往守沙河聞
大兵至改趣永平之太平寨襲殺喀喇沁兵於途上怒其負恩遣貝勒阿巴泰
等禽斬之裂其屍以徇癸丑上授諸將方略乘夜攻城城中火藥自發敵軍大
亂黎明克之貝勒濟爾哈朗等入城安撫內戍上率諸將入城官民夾道呼萬
歲貝勒濟爾哈朗薩哈廉守永平以降官白養粹爲永平巡撫孟喬芳楊文魁
爲副將縱鄉民還其家是日上率大軍趣山海關放漢奈曼巴林札魯特諸部
兵攻昌黎不克臺頭營鞍山堡遷安灤州以次降建昌參將馬光遠來歸丁酉
明兵攻遵化貝勒杜度擊敗之明兵入三屯營先所下漢兒莊喜峰口潘家口
洪家口復叛庚子達海等復漢兒莊貝勒阿巴泰守之辛丑喀喇沁布爾噶都
爲明兵所圍遣軍往救未至布爾噶都自擊敗之其帥明兵部尚書劉之綸領
兵至樹柵我軍礮毀其柵之綸屯山中大貝勒代善圍之勸之綸降不從破其

管之綸被箭死壬寅移師馬蘭峪毀其近城屯堡內午喀喇沁蘇布地上書明
帝諭和好之利且勸以愛養邊民優恤屬國之道不報樂亭復叛二月辛亥朔
諭貝勒諸臣凡將士驍勇立功者勿與攻城之役甲寅宴明降將麻登雲等於
御幄謂之曰明主視爾等將士之命如草芥驅之死地朕屢遣使議和竟無一
言相報何也登雲對曰明帝幼冲大臣各圖自保議和之事儻不見聽罪且不
測故懼不敢奏上曰若然是天贊我也豈可棄之而歸但駐兵屯守妨農時爲
可憫耳且彼山海關錦州防守尙堅今但取其無備城邑可也己未遣書明帝
仍申和好並致書明諸臣勸其急定和議至是凡七致書矣甲子明榆林副將
王世選來降上班師貝勒阿巴泰濟爾哈朗薩哈廉及文臣索尼甯完我等守
永平鮑承先守遼安固山額貢圖爾格那木泰等守灤州察喀喇范文程等守
遵化駐灤三日諭功行賞壬申諭曰天以明土地人民予我其民即吾民宜飭
軍士勿加侵害違者治罪上至永平降官郎中陳此心謀遁事覺諭斬上赦之
聽其所往三月壬午上還瀋陽庚寅遣三貝勒阿敏貝勒碩託率兵五千往守

永平四城貝勒阿巴泰等還庚子阿魯四子部遣使來盟夏四月壬子明兵攻
灤州不克己卯貝勒阿巴泰濟爾哈朗等自永平還上問是役俘獲較前孰多
對曰此行所獲人口甚多上曰財帛不足喜惟多得人爲可喜耳五月己丑諭
諸臣厚撫俘衆壬辰阿敏碩託等棄永平四城歸時明監軍道張春錦州總兵
祖大壽等合兵攻灤州那穆泰圖爾格湯古代等出戰屢敗明兵然兵少阿敏
碩託畏不往援明兵用礮攻灤州那穆泰等不能支棄城奔永平會天雨我軍
潰圍出無馬被創者死四百餘人阿敏碩託聞之恐遂殺降官白養粹等盡屠
城中士民收其金幣乘夜出冷口察哈喇等亦棄遵化歸上方命貝勒杜度趨
永平協守且敕阿敏善撫官民無侵暴將整兵親往庚子聞阿敏棄城且大肆
屠戮乃止六月甲寅收繫棄城諸將數其罪乙卯御殿宣阿敏十六罪衆議當
誅上不忍致法幽之碩託湯古代那穆泰巴布泰圖爾格等各奪爵革職有差
諸將中有力戰殺敵者釋之先是阿敏既屠永平官民以其妻子分給士卒上
曰彼旣屠我歸順良民又奴其妻子耶命編爲民戶以房舍衣食給之秋九月

戊戌申諭諸大臣滿漢官各勤職業冬十月辛酉諭編審各旗壯丁隸匿者罰之十一月甲午那堪泰部虎爾噶率家屬來歸阿魯四子部諸貝勒來歸壬寅阿魯伊蘇忒部歸上善養民留所部於西拉木輪河而偕我使臣察漢喇嘛來朝十二月十二月戊辰科爾沁貝勒圖美衛徵來朝

五年春正月庚辰諭已故功臣無後者家產給其妻自贈壬午鑄紅衣大礮成鐫曰天祐助威大將軍軍中造礮自此始乙未以額駙佟養性總理漢人軍民事漢官聽其節制己亥幸文館入庫爾經直房間所修何書對曰記註所行政事上曰如此朕不宜觀又覽達海所譯武銓見投醪飲河事曰古良將體恤士卒三軍之士樂爲致死若額駙顧三台對敵時見戰士歿者以繩曳之歸安能得人死力乎庚子朝鮮貢物不及額却之以書責其罪二月庚申敕邊臣謹斥堠甲戌孟阿圖征瓦爾喀奏捷三月乙亥朔鎮藍旗固山額真額駙顧三台罷以太祖弟之子篇古代之書諭大貝勒代善三貝勒莽古爾泰及貝勒諸大臣求直言過失丁亥閱漢兵甲午誅劉興祚興治家屬赦其母丁酉朝鮮復遣使

來貢辛丑遣漢達爾董訥密遣朝鮮王書索戰船助攻明不許六月癸亥定功
臣襲職例黑龍江伊札訥薩克提期訥俄力喀康柱等五頭目來朝秋七月甲
戌黑龍江虎爾哈部四頭目來朝貢庚辰始設六部以墨勒根戴青貝勒多爾
袞貝勒德格類薩哈廉岳託濟爾哈朗阿巴泰等管六部事每部滿漢蒙古分
設承政官其下設參政各八員啟心郎各一員改巴克什爲筆帖式其尙稱巴
克什者仍其舊更定評告諸貝勒者准其離主例其以細事評訴者禁之諭貝
勒審事冤抑不公者坐罪除職官有罪概行削職律嗣後有罪者分別輕重降
罰有差並禁官民同族嫁娶犯者男婦以姦論又諭貝勒諸大臣省過改行求
極諫甲申閹雷虎爾哈部四頭目來朝貢癸巳定小事賞罰例令牛秉額真審
理大者送部明總兵祖大壽等築大凌河檄諸蒙古各率所部來會征之己亥
大軍西發命貝勒杜度薩哈廉聚格留守庚子渡遼河申誠諸將恤士卒八月
壬寅朔次舊遼河而營蒙古諸部率兵來會癸卯集蒙古諸貝勒申前令無擅
殺掠於是分兵兩路貝勒德格類岳託阿濟格以兵二萬由義州入屯錦州大

凌河之間上自白土塲入廣寧丁未會於大凌河乘夜攻城令曰攻城恐傷士卒當掘壕築壘困之彼若出與之戰外援至迎擊之乃分八旗兵合圍令蒙古兵承其隙辛亥明馬步兵五百人出城達爾哈擊敗之壬子射書城中招蒙古人出降癸丑明兵出城誘戰圖賴先入達爾哈繼之四面環攻貝勒多爾袞亦率兵入城內礮矢俱發圖賴被創副將孟坦屯布祿備禦多貝侍衛戈里戰歿上以圖賴等輕進切責之以紅衣礮攻明臺兵降者相繼乙卯遣祖大壽書曰往者我欲和爾國君臣以宋爲鑑不我應爾國非宋我亦非金何不達若此朕今厭兵革更以書往惟將軍裁之大壽不答丁巳明松山兵二千來援阿山勞薩土魯什擊敗之甲子貝勒阿濟格碩托遮擊明援兵丁卯明錦州兵六千來攻阿濟格營會大霧覬面不相識忽有青氣衝敵營闢若門我軍乘霧進大戰敗之擒游擊一盡獲其甲仗馬匹辛未上詣貝勒阿濟格營酌金卮勞諸將明兵突出師夾擊又大敗之九月丁亥上以兵趨錦州見塵起上命諸軍勿行自率擺牙喇兵二百與貝勒多鐸緣山潛進明錦州兵七千突出進上前上甫攢

甲從者不及二百人渡河衝敵軍敵不能當潰走諸軍繼至又大敗之斬一副將而還己丑復以書招祖大壽庚寅上設伏山內誘大壽出將擒之大壽驚遁自是閉城不出時城中穀止百石馬死盡煮馬肉爲食以鞍代爨乙未明太僕寺卿監軍道張春總兵吳襄鍾緯等以馬步兵四萬來援壁小凌河戊戌明援兵趨大凌河距城十五里上率兩翼騎兵衝擊之不動右翼兵猝入張春營敵遂敗吳襄及副將桑阿爾塞先奔張春等復集潰兵立營會大風敵乘風縱火將及我軍天忽雨反風復戰遂大破之生擒張春及副將三十三人春不屈乞死上赦不殺是役也祖大壽仍以我爲誘敵故城中無應者是夕黑雲龍遁去冬十月丁未以書招祖大壽何可剛張存仁己酉再遣大壽書壬子以紅衣礮攻于子章臺臺最固三日臺毀守臺將王景降於是遠近百餘臺俱下甲寅遣降將姜新招祖大壽大壽亦遣游擊韓棟來會癸亥議三貝勒莽古爾泰上前持刃罪降貝勒奪所屬五牛衆乙丑祖大壽約我副將石廷柱議降丙寅大壽遣其子可法爲質戊辰大凌河舉城降獨副將何可剛不從大壽披可剛至軍

前殺之夜至御營上優遇之大壽遂獻取錦州策已遣兵隨大壽夜襲錦州會大霧失伍還十一月庚午朔縱大壽還錦州戊寅毀大凌河城己卯班師乙酉上還瀋陽丙戌察哈爾侵阿魯西拉木輪地貝勒薩哈廉豪格移師征之會察哈爾已去乃還閏十一月庚子朔諭曰我兵之棄永平四城皆貝勒等不學無術所致頃大凌河之役城中人相食明人猶死守及援盡城降而錦州松杏猶不下豈非其人讀書明理盡忠其主乎自今凡子弟年十五歲以下八歲以上皆令讀書遣庫爾籬等責朝鮮違約罪庚戌禁國中不得私立廟寺喇嘛僧違律者還俗巫覡星士並禁止之十二月壬辰參將審完我請設言官定服制上嘉納之丙申用禮部參政李伯龍言更定元旦朝賀行禮班次

六年春正月癸亥閱漢兵二月壬申定儀仗制丁丑謁太祖陵行時享禮戊子諭海州等處城守官三年一赴瀋陽考察丁酉諭戶部貝勒德格類以大凌河漢人分隸副將以下給配撫養給還貝勒莽古爾泰所罰人口三月戊戌賚大凌河諸降將有差命達海分析國書音義庚戌定評告諸貝勒者輕重虛實坐

罪例禁子弟告父兄妻告夫者定貝勒大臣賜祭葬例丁巳征察哈爾征蒙古
兵頒軍令夏四月戊辰朔上率大軍西發阿巴泰杜度揚古利伊爾登佟養性
留守己巳次遼河丙子次西拉木輪河己卯次札凌烏達諸蒙古部兵以次來
會乙酉次哈納崖察哈爾汗林丹聞我師至大懼驅歸化城富民牲畜渡河西
奔盡委輜重而去庚寅次都勒河聞察哈爾林丹遠遁上趨歸化城丙申大軍
自阿濟格和爾戈還趨察哈爾五月癸卯諭諸部貝勒大臣勿輕進勿退縮勿
殺降勿分散人妻子勿奪人衣服財物甲辰次布龍圖布喇克丁未勞薩奏報
察哈爾遁去已久遂北三日無所見上自布龍圖旋師戊申定議征明丙辰次
朱兒格土時糧盡忽逢黃羊徧野遂合圍殺數萬脯而食之無水以一羊易杯
水而飲上命各牛秉持水迎給之庚申次木魯哈喇克沁貝勒阿濟格率左翼
略宣府大同貝勒濟爾哈朗率右翼略歸化城上與大貝勒代善貝勒莽古爾
泰統大軍繼進甲子上至歸化城兩翼兵來會是日大軍馳七百里西至黃河
木納漢山東至宣府自歸化城南至明邊境所在察哈爾部民悉俘之六月丁

卯朔蒙古部民竄沙河堡上以書諭明守臣索之明歸我男婦三百二十牲畜
千四百有奇辛未甯完我范文程馬國柱合疏言伐明之策宜先以書議和俟
彼不從執以爲辭乘釁深入可以得志上嘉納之甲戌大軍發歸化城越明邊
丁丑明沙河堡守臣使賞牲幣來獻己卯庫爾龜等自得勝堡愛巴禮等由張
家口分詣大同宣府議和書曰我之興兵非必欲取明天下也遼東守臣貪鄙
昏罔勸葉赫陵我遂娶七恨屢懲爾主而遼東壅不上聞我兵至此欲爾主察
之也及攻撫順又因十三省商賈各遣以書慮其不克徑達則各以書進其省
官吏冀有一聞乃縱之使去寂焉不復語云下情上達天下罔不治下情上壅
天下罔不亂今所在征討爭戰不息民死鋒鏑雖下情不達之故抑豈天意乎
我今開誠相告國雖褊小惟欲兩國和好互爲貿易各安畔獵以享太平若言
不由衷天其鑒我前者屢致書問憤疾之詞固所不免此兵家之常不足道也
幸速裁斷實國之福我駐兵十日以待庚辰駐大同邊外庫爾龜偕明得勝堡
千總賞牲幣來獻上不納復遺書明守臣曰我仰體天意願申和好爾果愛民

宜速定議若延時不報縱欲相待如軍中糧盡何至書中稱謂姑勿論我遜爾國我居察哈爾之上可耳癸未趨宣府守臣以明主所給察哈爾綏布皮幣一萬一千五百歸我庚寅駐張家口外列營四十里癸巳明巡撫沈榮總兵董繼舒遣人賚牛羊食物來獻上宴之遂定和議大市於張家口科爾沁部兵三人潛入明邊盜牛驥斬其首者鞭二人貫耳以徇甲午明巡撫沈榮遣使來請盟命大臣阿什達爾哈等盜之刑白馬烏牛誓告天地禮成遣啓心郎祁充格送明使歸明以金幣來獻曾封皇子豪格爲和碩貝勒是月遼東大水秋七月丁酉朔復以書約明張家口守臣信誓敦好善保始終且謂和議遼東地方在內爾須遣官往告上率大軍還庚子至上海明以和議成來餽禮物酌納之辛丑蒙古諸貝勒辭歸庚戌次擺斯哈兒游擊巴克什達海卒庚申上還瀋陽八月丁卯召明諸生王文奎孫應時江雲入宮問以和事成否三人皆言明政日紊和議難必且中原盜賊蜂起人民離亂勸上宣布仁義用賢養民乘時弔伐以應天心癸酉六部署成頒銀印各一甲午命固山額真察民疾苦清理刑獄

察哈爾橋納楚虎爾來歸九月癸卯修復蓋州城移民實之甲寅命戶部貝勒德格類兵部貝勒活託展耀州舊界至蓋州迎南冬十月乙丑朔幸開原甲戌還瀋陽遣衛徵囊蘇喇嘛赴寧遠賞書致明帝曰我國稱兵非不知足而冀大位因邊臣欺侮致啟兵釁往征察哈爾時過宣府定和議我遂執越境盜賊之人戮之塞下我之誠心可謂至矣前邊臣未能細述今欲備言又恐疑我不忘舊怨如遺信使來將盡告之若謂已和不必語及往事亦惟命又與明諸臣書曰宣府守臣與我盟時約我毋侵遼東誓諸天地今爾乃有異議天可欺乎執政大臣宜通權變慎勿徒事大言坐失事機若堅執不從惟尋師旅生靈荼毒咎將誰歸十一月壬寅明寧遠守臣以我所遺書封固不敢以陳請露封許之辛亥阿祿部都思噶爾濟農所屬祁他特吹虎爾台吉來附壬子遣使往朝鮮定歲貢額十二月乙丑定朝服及官民常服制三貝勒莽古爾泰卒乙亥吳巴海征兀札喇遣使告捷

七年春正月庚子諭各牛犢額貢以恤貧訓農習射辛丑朝鮮來貢不及額丁

未復書責之戊申皇長女下嫁敖漢部貝勒都喇爾巴圖魯子台吉班第乙卯
征凡札喇師還二月癸亥湖阿魯科爾沁汗車根率固木巴圖魯達爾馬代袞
等舉國來附己卯庫爾繩有罪誅癸未土魯什勞薩等略審遠三月丁酉築鱗
塲攬盤通遠堡岫巖四城辛丑郭爾羅斯部台吉固木來朝內辰明故總兵毛
文龍部將孔有德耿仲明遣使來約降夏四月乙丑察哈爾兩翼大總管塔什
海虎魯克寨桑來附乙亥使參將英俄爾岱等借糧朝鮮濟孔有德軍不從五
月乙未吳喇忒台吉土門達爾漢等來朝壬子貝勒濟爾哈朗阿濟格杜度率
兵迎孔有德耿仲明於鎮江命率所部駐東京六月壬戌諭將士毋侵擾遼東
新附人民違者拏戮之癸亥召孔有德耿仲明入覲厚賚之丙寅遣英俄爾岱
遺朝鮮王書曰往之借糧貴國王以孔有德等昔隸毛氏無輸糧養敵之理今
有德歸我糧已足給惟兵卒守船輓運維艱近距貴國以糧給之甚便朕思王
視明爲父視朕爲兄父兄相爭數年而王坐觀成敗是外有父兄之名而內懷
幸禍之意若力爲解勸息兵成好不惟我兩國樂見太平即貴國亦受其福若

仍以兵助明合而禦我則構兵實自王始己亥諭官民冠服遵制畫一癸酉以
孔有德爲都元帥耿仲明爲總兵官並賜勅印戊寅英俄爾岱奏報朝鮮用明
人計借兵倭國又於義州南嶺築城備我集諸貝勒大臣議之皆言宜置朝鮮
而伐明己卯貝勒岳託德格類率右翼楞額禮葉臣左翼伊爾登昂阿喇及石
廷柱孔有德耿仲明將兵取明旅順口甲申東海使犬部額駙僧格來朝貢丁
亥諭曰凡進言者如朕所行未協於義宜直言勿諱政事或有愆忌宜開陳無
隱六部諸臣奸僞貪邪行事不公宜行糾劾諸臣有艱苦之情亦據實奏聞苟
不務直言遠引曲喻勸製紛然何益於事秋七月辛卯朔諭滿洲各戶有漢人
十丁者授棉甲一以舊漢軍額貢馬光遠統之壬辰阿祿部孫杜陵子台吉古
木思轄布察桑吳巴什阿什圖巴達爾和碩齊等吳喇忒部台吉阿巴噶爾代
皆來朝貢甲辰貝勒岳託等奏克旅順口八月庚申朔英俄爾岱等自朝鮮還
以復書允糧濟我守船軍士壬戌貝勒阿巴泰阿濟格薩哈廉豪格等略明山
海關外庚辰貝勒德格類岳託帥還丁亥以副將石廷柱爲總兵官九月庚子

貝勒阿巴泰等帥還上以其不深入責之癸卯英俄爾岱等往朝鮮互市庚戌
明登州都司察寶等來降冬十月壬戌遣使外藩蒙古各部宣布法令丙寅大
閱丁卯發帑資八旗步兵已巳諭曰置官以來獨戶兵三部辦事盡善刑部訊
獄稽延罔得實情禮部工部皆有缺失夫啟心郎之設欲其隨事規諫啟乃心
也乃有差謬而不聞開導何耶又曰爾等勤以航海取山東攻山海關爲言航
海多險攻堅易傷是以空言相賺不啻爲敵計耳兵事無藉爾言惟朕與諸貝
勒有過當極言耳又諭文館諸儒臣曰太祖始命巴克什額爾德尼造國書後
庫爾綱增之慮有未合爾等職司紀載宜悉心訂正朕嗣大位凡皇考行政用
兵之大不一一詳載後世子孫何由而知豈朕所以盡孝道乎丙子授明降將
馬光遠爲總兵官王世選麻登雲爲三等總兵官馬光先孟喬芳等各授職有
差癸未明廣鹿島副將尙可喜遣使來約降十一月甲辰英俄爾岱復賚書往
朝鮮責以違約十事戊申遣季思哈吳巴海往征朝鮮接壤之虎爾哈部辛亥
上獵於葉赫十二月辛未上還瀋陽

八年春正月庚寅諭蒙古諸貝勒令還我國定制黑龍江羌圖里嘛爾于率六姓來朝貢癸巳詔宗人自興祖直皇帝出者爲六祖後免其徭役乙未正黃旗都統一等總兵官楞額禮卒癸卯漢備禦訴漢人徭役重於滿洲戶部貝勒德格類以聞上命禮部貝勒薩哈廉集衆諭其妄漢總兵官石廷柱等執備禦八人請罪上曰若加以罪則後無復言者並釋之戊申塔布囊等征察哈爾潰衆於席爾哈席伯圖己酉萬齊忒部台吉額林臣來歸丁巳免功臣身故無嗣者丁之半妻故始應役著爲令二月壬戌定喪祭例妻殉夫者聽仍予旌表過妾殉者妻坐死遣貝勒多爾袞薩哈廉往迎降將尙可喜使駐海州丁卯都元帥孔有德劾耿仲明不法狀諭解之戊辰遣阿山等略錦州三月丁亥朔日有食之綠虹見辛卯命譚泰圖爾格略錦州壬辰副將尙可喜率三島官兵降駐海州己亥大閱甲辰遣英俄爾岱往朝鮮互市令孔有德耿仲明尙可喜輶用白鎮皂以別八旗壬子考試漢生員夏四月辛酉升授太祖諸子湯古代等副將參將備禦有差又以哈達烏喇二部之後無顯職授哈達克什內爲副將烏喇

巴彥爲三等副將詔以瀋陽爲天眷盛京赫圖阿喇城爲天眷興京改定總兵
副將參將游擊備禦滿字官名丁丑尙可喜來朝命爲總兵官乙亥以太祖弟
之子拜尹圖爲總管辛巳初命禮部考試滿洲漢人通滿漢蒙古書義者取剛
林等十六人爲舉人賜衣一襲免四丁乙酉金繼孟等自明石城島來降以隸
尙可喜五月丙戌朔黑龍江巴爾達齊來貢庚寅察哈爾台吉毛祁他特來朝
定滿漢馬步軍名丙申議征明諸貝勒請從山海關入上曰不然察哈爲我軍
所敗其貝勒大臣將歸我宜直趨宣大以逆之乃集各都統部署軍政遣國舅
阿什達爾哈徵科爾沁兵以書招撫遺衆之在明境者壬寅定百官功次賜敕
書其世襲及官止本身者分別開載有差甲辰季思哈吳巴海征虎爾哈部奏
捷命貝勒濟爾哈朗留守盛京貝勒杜度守海州吏部承政圖爾格等渡遼河
沿張古臺河駐防並扼敵兵俱授方略畢上率大軍前發己酉次都爾鼻諸蒙
古外藩兵以次來會甲寅次訥里特河六月辛酉頒軍令於蒙古諸貝勒及孔
有德耿仲明尙可喜曰行軍時勿離轍勿誼譁勿私出劫掠抗拒者誅之歸順

者字之勿毀廟宇勿殺行人勿奪人衣服勿離人夫婦勿淫人婦女違者治罪先是察哈爾林丹西奔圖自特其部衆苦林丹暴虐逗遛者什七八食盡殺人相食屠刦不已潰散四出至是絡繹來附者前後數千戶辛未次庫黑布里都議覺羅布爾吉英俄爾岱擅殺察哈爾布顏圖部衆罪並奪其賜甲戌次喀喇拖落木命貝勒德格類率兵入獨石口偵居庸關期會師於朔州戊寅諭蒙古諸貝勒曰科爾沁噶爾珠塞特爾等叛往索倫爲其族兄弟等追獲被殺朕心惻然朕欲宣布德化使人民共登安樂今諸貝勒雖以罪誅亦朕教化所未治也又命減阿魯部達喇海等越界駐牧罪壬午察哈爾土巴濟農率其民千戶來歸喀爾喀部巴噶達爾漢來歸甲申命大貝勒代善等率兵入得勝堡略大同西至黃河副都統土魯什吳拜等逕歸化撫察哈爾逃民俱會師朔州秋七月己丑命貝勒阿濟格多爾袞多鐸等入龍門會宣府上親統大軍自宣府趨朔州期四路兵尅期並進辛卯毀邊牆壬辰入上方堡至宣府右衛以書責明守臣負盟之罪仍諭其遣使議和癸巳駐城東南時阿濟格攻龍門未下令略

保安丁酉營東城遣明代王書復約其遣使議和代善攻得勝堡克之明參將
李全自縊死進攻懷仁井坪皆不克遂駐朔州內午上圍應州令代善等趣馬
邑土魯什至歸化城察哈爾林丹之妻率其八寨桑以一千二百戶來降庚戌
阿濟格等攻保安州克之壬子德格類入獨石口取長安嶺攻赤城不克俱會
師於應州八月乙卯命諸將略代州薩哈廉襲崞縣拔之丙辰碩托入圓平驛
甲子阿巴泰等取靈邱縣之王家莊克之禮部承政巴都禮戰歿又攻應州之
石家村堡克之丙寅上發應州聞明陽和總督張宗衡大同總兵曹文詔駐懷
仁度是夜必奔大同令土魯什吳拜伏兵邀之師行遲宗衡等逸去上怒責之
戊辰上至大同遺書文詔令贊和議又遺書衆官索察哈爾餘孽之在明者文
詔挑戰擊敗之貝勒阿巴泰等拔靈邱明代王母楊氏與張宗衡曹文詔以書
來請和辛未遣使以書報之壬申代善率師來會癸酉駐師大同遺明宗室朱
乃廷及俘獲僧人入城三索報書俱不答縱乃廷妻子及朱乃振還丁丑營四
十里鋪得明間諜書北樓口爲書報之曰來書以滿洲爲屬國卽予亦未嘗以

爲非也惟遼東之官欺凌我國皇帝惑於臣下之誑雖干戈十數年來無一言
詢及使我國之情不達若遣一信使判白是非則兵戈早息矣欲享太平只且
暮間事不然爾國臣僚壅蔽欺罔虛報斬伐以吾小國果受傷夷詎能數侵豈
皇帝之聰明獨不能一忖度耶願和之誠黑雲龍自知之慮其恐結怨於大臣
不盡告耳己卯大軍至陽和明總兵曹文詔謊以書誑張宗衡僞言礮傷我兵
得讎一桿等語爲我邏者所獲上乃遺宗衡書曰予謂爾明當有忠臣義士實
心謀國者乃一旦虛誑至此豈不愧於心乎今與公等約我兵以一當十能約
期出戰當勒兵以俟若誑言欺君貽害生靈禍蘖將無窮矣壬午次懷遠癸未
駐左衛間八月丙戌以書責明宣府太監欺君誤國罪丁亥副都統土魯什被
創卒攻萬全左衛克之庚寅班師察哈爾噶爾馬濟農等遣使乞降言其汗林
丹病殂汗子及國人皆欲來歸於是命阿什達爾哈等往偵之丁酉移軍舊上
都城庚戌移軍克蚌辛亥察哈爾桑桑噶爾馬濟農等率其國人六千奉豆土
門福金來歸九月戊辰留守貝勒濟爾哈朗疏報季思哈吳巴海征虎爾哈俘

一千三百餘人阿魯部毛明安舉國來附辛未渡遼河壬申還盛京冬十月
己丑建太祖陵寢殿樹松立石獸壬辰論征宣大將士功罪己亥科爾沁台吉
吳克善來歸其妹納之庚戌以八年征討克捷爲文告太祖壬子朝鮮國王李
倧遣使以書來上以其言不遜復書切責之十一月乙丑六部官考績陞授有
差十二月癸未朔朝鮮國王以書來謝罪壬辰命副都統霸奇蘭參領薩木什
喀征黑龍江未服之地丙申分定宗室額駙等專管佐領有差丁酉黑勒根喇
嘛以嘛哈噶喇金像來貢遣使迎至盛京癸卯察哈爾他特車爾貝塞冷布
都馬爾等各率所部人民來歸遣吳巴海荊古爾代征瓦爾喀甲辰佐領劉學
誠疏請立郊壇勤視朝上曰疏中欲朕視朝勤政是也至建立郊壇未知天意
所在何敢遽行果成大業彼時讓之未晚也

九年春正月丁卯上親送科爾沁土謝圖濟農等歸國癸酉免功臣徭役丁丑
詔太祖庶子稱阿格六祖子孫稱覺羅覺羅繫紅帶以別之有冒其祖父者罪
至死二月壬午令諸臣薦舉居心公正及通曉文藝可任使者丁亥編喀喇沁

部蒙古壯丁爲十一旗每旗設都統一員下以副都統參領二員統之戊子諭
曰邇來進言者皆請伐明朕豈不以爲忿然亦須相機而行今察哈爾新附人
心未輯城郭未修而輕於出師何以成大業且大兵一舉明主或棄而走或懼
而請和攻拒之策何者爲宜其令高鴻中鮑承先寧完我范文程等酌議以聞
己丑沈佩瑞請屯田廣寧閏陽造舟輓粟爲進取計上嘉納之乙未范文程審
完我請薦舉不質宜行速坐法丁未命多爾袞岳託豪格薩哈廉將精騎一萬
收察哈爾林丹之子額爾克孔果爾額哲三月戊辰諭曰頃民耕耨愆期蓋由
佐領有事築城民苦煩役所致嗣有濫役妨農者治其罪庚午察哈爾塞桑巴
賴都爾等一千四百餘人來歸五月乙卯霸奇蘭薩木什喀征黑龍江虎爾哈
部盡克其地編所獲人口以歸論功陞賞有差癸亥上以西征諸貝勒經宣大
境度明必調審錦兵往援遣貝勒多鐸率師入寧錦撓之己巳命文館譯宋遼
金元四史壬申貝勒多鐸奏報殲明兵五百人於錦州松山城外殺其副將劉
應選丙子貝勒多爾袞岳託薩哈廉蒙格等奏報兵至西喇朱爾格遇察哈爾

襄襄太妃贊台吉瑣諾木等以一千五百戶降遂抵額爾克孔果爾額哲所居
其母率額哲迎降六月乙酉貝勒多鐸凱旋賜良馬五賞從征將士有差丁酉
吳巴海荆吉爾代帥還論功亦如之明登州黃城島千總李進功來降辛丑諭
曰太祖以人民付朕當愛養之諸貝勒非時修繕勞苦百姓民不得所寢以逃
亡是違先志而長敵寇也今朝鮮賓服察哈爾舉國來附苟不能撫輯其衆後
雖拓地何以處之貝勒大臣其各戢驕縱以副朕意壬寅察哈爾台吉瑣諾木
率其屬六千八百人來歸癸卯諭曰太祖禁貝勒子弟郊外放鷹慮其踐田園
擾牲畜也今蓮者日衆語曰涓涓不塞將成江河其嚴禁之秋七月癸酉諭漢
人丁戶增減摺參領李思忠等六員官高鴻中等十一員黜罰有差八月庚辰
貝勒多爾袞岳託薩哈廉格以獵傳國玉璽聞先是元順帝北狩以璽從後
失之越三百餘年爲牧羊者所獲後歸於察哈爾林丹汗林丹亦元裔也璽在
蘇泰太妃所至是獻之時岳託以疾留歸化城多爾袞等率兵略明山西自平
魯衛入邊毀長城略忻州代州至崞縣甲申給太祖實錄圖成乙巳上率大貝

勒代善及諸貝勒多爾袞等師次平魯堡丁未渡遼河閱巨流河城堡九月癸丑貝勒多爾袞等師還獻玉璽告天受之額爾克孔果爾額哲及其母來朝庚午上還宮壬申召諸貝勒大臣數代善罪衆議削大貝勒號及和碩貝勒奪十佐領其子薩哈廉奪二佐領哈達公主降庶人褫其夫瑣諾木濟農爵號上皆免之冬十月己卯以明議和不成將進兵遣使賚書諭明喜峯口董家口諸邊將管戶部事和碩貝勒德格類卒癸未命吳巴海多濟里札福尼吳什塔分將四路兵征瓦爾喀十一月丁未朔命額爾克孔果爾額哲奉母居係島習爾哈十二月辛巳哈達公主莽古濟之僕冷僧機首告貝勒莽古爾泰生時與女弟莽古濟弟德格類謀逆公主之夫瑣諾木及屯布祿愛巴禮與其事會瑣諾木亦自首訊得實莽古濟莽古爾泰子額必倫及屯布祿愛巴禮皆伏誅莽古爾泰餘子德格類子俱爲庶人瑣諾木自首免罪授冷僧機三等副將丁酉謁太祖陵甲辰貝勒薩哈廉與諸貝勒及大貝勒代善盟誓請上尊號上不許會蒙古貝勒復來請上曰朝鮮兄弟國宜告之

十年春正月壬戌皇次女下嫁額爾克孔果爾額哲二月丁丑八和碩貝勒與
外藩四十九貝勒各遣書朝鮮約其國王勸進尊號戊子遣使至明邊松棚路
潘家口董家口喜峯口賚書致明帝索其報書定諸臣帽頂節庚寅審完我以
罪免三月丙午朔清明節謁太祖陵辛亥改文館爲內國史內秘書內弘文三
院乙卯遣貝勒阿濟格阿巴泰築噶海城庚申吳什塔等征瓦爾喀遣使奏捷
諭曰蒙古深信喇嘛實乃妄人嗣後有懸轉輪結布旗者宜禁止之乙丑英俄
爾岱等自朝鮮還言國王李倧不接見亦不納書以其報書及所獲倧諭邊臣
書進諸貝勒怒欲加兵上曰姑遣人諭以利害質其子弟不從興兵未晚也丁
卯外藩蒙古十六國四十九貝勒及孔有德耿仲明尙可喜俱以請上尊號至
盛京夏四月己卯大貝勒代善和碩貝勒濟爾哈朗多爾袞多鐸岳託豪格阿
巴泰阿濟格杜度率滿漢蒙古大臣及蒙古十六國四十九貝勒以三體表文
詣闈請上尊號曰恭維我皇上承天眷祐應運而興當天下昏亂修德體天逆
者威順者撫寬溫之譽施及萬姓征服朝鮮混一蒙古遂獲玉璽受命之符昭

然可見上揆天意下協輿情臣等謹上尊號儀物俱備伏願愈允上曰爾貝勒大臣勸上尊號歷二年所今再三固請朕重違爾諸臣意弗獲辭朕既受命國政恐有未逮爾等宜恪恭贊襄羣臣頓首謝庚辰禮部進儀注壬午齋戒設壇德勝門外

清史稿

太宗本紀二

本紀三

崇德元年夏四月乙酉祭告天地行受尊號禮定有天下之號曰大清改元崇
德羣臣上尊號曰寬溫仁聖皇帝受朝賀始定祀天太牢用熟薦遣官以建太
廟追尊列祖祭告山陵丙戌追尊始祖爲澤王高祖爲慶王曾祖爲昌王祖爲
福王考證曰承天廣運聖德神功肇紀立極仁孝武皇帝廟號太祖陵曰福陵
妣證曰孝慈昭憲純德貞順成天育聖武皇后追贈族祖禮敦巴圖魯爲武功
郡王追封功臣費英東爲直義公額亦都爲弘毅公配享丁亥羣臣上表賀諭
曰朕以涼德恐負衆望爾諸臣宜同心匡輔各共厥職正己率屬克殫忠誠立
綱陳紀撫民恤衆使君明臣良政治咸熙庶克荷天之休命羣臣頓首曰聖諭
及此國家之福也以受尊號禮成大赦己丑多濟里扈習征瓦爾喀師還賞賚
有差朝鮮使臣歸國初上受尊號朝鮮使臣羅德憲李廓獨不拜上曰彼國王
將構怨欲朕殺其使臣以爲詞耳其釋之至是遣歸以書諭朝鮮國王責之命

送子弟爲質丁酉敍功封大貝勒代善爲和碩兄禮親王貝勒濟爾哈朗爲和碩鄭親王多爾袞爲和碩睿親王多鐸爲和碩豫親王豪格爲和碩肅親王岳託爲和碩成親王阿濟格爲多羅武英郡王杜度爲多羅安平貝勒阿巴泰爲多羅饒餘貝勒諸蒙古貝勒巴達禮爲和碩土謝圖親王吳克善爲和碩卓禮克圖親王固倫額駙額哲爲和碩親王布塔齊爲多羅札薩克圖郡王滿朱習禮爲多羅巴圖魯郡王袁出斯巴圖魯爲多羅達爾漢郡王孫杜稜爲多羅杜稜郡王固倫額駙班第爲多羅郡王孔果爾爲冰圖王東爲多羅達爾漢戴青俄木布爲多羅達爾漢卓禮克圖古魯思轄布爲多羅杜稜單把爲達爾漢耿格爾爲多羅貝勒孔有德爲恭順王耿仲明爲懷順王尙可喜爲智順王辛丑朝鮮使臣置我書於通遠堡不以歸札福尼征瓦爾喀師還五月丙午以希福爲內弘文院大學士范文程鮑承先俱爲內秘書院大學士剛林爲內國史院大學士壬子貝勒薩哈廉卒輟朝三日癸丑始薦櫻桃於太廟丁巳設都察院諭曰朕或奢侈無度誤誅功臣或畋獵逸樂不理政事或棄忠任奸黜陟未當

爾其直陳無隱諸貝勒或廢職業贖貨偷安爾其指參六部或斷事偏謬審讞淹遲爾其察奏明國陋習此衙門亦賄賂之府也宜相防檢挾警劾人例當加罪餘所言是卽行所言非不問壬戌追封薩哈廉爲和碩額親王己巳以張存仁爲都察院承政祖澤洪爲吏部承政韓大勳爲戶部承政姜新爲禮部承政祖澤潤爲兵部承政李雲爲刑部承政斐國珍爲工部承政都統伊爾登龍以圖爾格爲鑲白旗都統庚午武英郡王阿濟格饒餘貝勒阿巴泰公揚古利等率師征明上御翔鳳閣面授方略且誠諭之癸酉師行六月甲戌朔授蒙古降人布爾噶都等世職有差己卯命豫親王多鐸管禮部事肅親王豪格管戶部事甲申封薩哈廉子阿達禮爲多羅郡王丙戌以國舅阿什達爾漢爲都察院承政尼堪爲蒙古承政秋七月己未檄外藩蒙古兵征明辛酉阿濟格等會師出延慶州俘人畜一萬五千有奇八月丁丑遣官祭孔子辛巳成親王岳託肅親王豪格以罪降多羅貝勒癸未睿親王多爾袞豫親王多鐸貝勒岳託豪格舉師征明九月戊申明兵入蠻場命吳善李思哈率兵禦之己酉阿濟格等奏

我軍經保定至安州克十二城五十六戰皆捷生擒總兵巢不昌等人畜十八萬庚申伊勒慎等追明兵至娘娘宮渡口見敵船甚衆不敢進奏聞命宜蓀往援復遣杜度率師助之辛酉蒙古達賴拜賀拜音代等自塔山來降己巳阿濟格等師還冬十月癸酉多爾袞等師還丁亥遣大學士希福等往察哈爾喀爾喀科爾沁諸部稽戶口編佐領諫庶獄頒法律禁奸盜戊戌朝鮮國王李倧以書來卻之十一月戊申復命岳託管兵部事豪格管戶部事己酉衛塞桑等自蒙古喀爾喀部還偕其使衛徵喇嘛等來貢辛亥徵兵外藩癸丑諭曰朕讀史知金世宗眞賢君也當熙宗及完顏亮時盡廢太祖太宗舊制盤樂無度世宗卽位恐子孫效法漢人諭以無忘祖法練習騎射後世一不遵守以訖於亡我國姻騎射以戰則克以攻則取往者巴克什達海等屢勸朕易滿洲衣服以從漢制朕惟寬衣博袴必廢騎射當朕之身豈有變更恐後世子孫忘之廢騎射而效漢人滋足虛焉爾等謹識之乙卯太祖實錄成乙丑冬至大祀天於圜丘以將征朝鮮告祭天地太廟己巳頒軍令傳檄朝鮮十二月辛未朔外藩蒙古

諸王貝勒率兵會於盛京鄭親王濟爾哈朗留守武英郡王阿濟格駐牛莊備
邊饒餘貝勒阿巴泰駐噶海城收集邊民防敵壬申上率禮親王代善等征朝
鮮大軍次沙河堡睿親王多爾袞貝勒豪格分兵自寬甸入長山口癸酉遣馬
福塔等率兵三百爲商賈裝潛往圍朝鮮國都多鐸及貝子碩託尼堪以兵千
人繼之郡王滿朱習禮布塔齊引兵來會己卯貝勒岳託公揚古利以兵三千
助多鐸軍上率大軍距鎮江三十里爲營令安平貝勒杜度恭順王孔有德等
護輜重居後庚辰渡鎮江至義州壬午上至郭山城其定州遊擊來援度不敵
自刎死郭山降癸未至定州定州亦降乙酉至安州以書諭朝鮮守臣勸降己
丑多鐸等進圍朝鮮國都朝鮮國王李倧遁南漢山城多鐸等復圍之並敗其
諸道援兵辛卯瓦爾喀葉辰麻福塔居朝鮮聞大軍至以其衆來歸丁酉上至
臨津江會天暖冰泮不可渡忽驟雨冰結大軍畢渡己亥命都統譚泰等搜剿
朝鮮國都留蒙古兵與俱上以大軍合圍南漢城是歲土默特部古祿格楚虎
爾鄂爾多斯部額林臣濟農台吉土巴等俱來朝

二年春正月壬寅朝鮮全羅道總兵來援岳託擊走之遣英俄爾岱馬福塔齎
敕諭朝鮮閣臣數其前後敗盟之罪甲辰大軍渡漢江營於江滻丁未朝鮮全
羅忠清二道合兵來援多鐸揚古利擊走之揚古利被創卒庚戌多爾袞豪格
軍克長山連戰皆捷以兵來會杜度等連破車亦至朝鮮勢益蹙李倧以書數
乞和上許其出降倧上書稱臣遂巡不敢出壬戌多爾袞軍入江華島得倧妻
子護至軍前復諭倧曰來則室家可完社稷可保朕不食言否則不能久待倧
聞江華島陷妻子被俘南漢城旦夕且下乃請降庚午朝鮮國王李倧率其子
淵及羣臣朝服出降於漢江東岸三田渡獻明所給敕印上慰諭賜坐還其妻
子及羣臣家屬仍厚賜之命英俄爾岱馬福塔送倧返其國都留其子淵湜爲
質二月壬申班師貝子碩託恭順王孔有德等率朝鮮舟師取明皮島朝鮮國
王李倧表請減貢額詔免丁丑戊寅兩年貢物自己卯秋季始仍貢如額甲戌
諭多爾袞等禁掠降民違者該管官同罪辛卯上還盛京癸巳諭戶部平糶勸
農三月甲辰殺朝鮮臺諫官洪翼漢校理尹集修撰吳達濟以敗盟故丁未武

英郡王阿濟格率師助攻皮島戊午罷蓋州城工夏四月己卯睿親王多爾袞以朝鮮質子李涅李湜及朝鮮諸大臣子至盛京辛巳阿濟格帥克皮島斬明總兵沈世魁金日觀甲申安平貝勒杜度率大軍後隊還丁酉命固山貝子尼堪羅託博洛等預議國政增置每旗議政大臣三人集羣臣諭之曰向者議政大臣額少或出師奉使而朕左右無人卑微之臣又不可使參國議今特擇爾等置之議政之列當以民生休戚爲念慎毋怠惰有負朝廷前蒙古察哈爾林丹悖謬不道其臣不諫以至失國朕有過失爾諸臣即當面諍使面從而退有後言委過於上非純臣也又諭曰昔金熙宗循漢俗服漢衣冠盡忘本國言語太祖太宗之業遂衰夫弓矢我之長技今不親騎射惟耽宴樂則武備寢弛朕每出獵莫不忘騎射勤練士卒諸王貝勒務轉相告諴使後世無變祖宗之制閏四月癸卯蒙古貢異獸名齊赫特壬子武英郡王阿濟格帥還五月庚午朝鮮國王李倧遣使奉表謝恩贖俘獲丁亥遣朝鮮從征皮島總兵林慶業歸國以敕獎朝鮮王丁酉章京尼堪等征瓦爾喀降之師行巡朝鮮咸鏡道凡兩月

始達至是還六月辛丑授喀喇沁歸附人阿玉石等官明千總王國亮都司胡應登百總李忠國等自海島來降莽古爾泰子光袞獲罪伏誅乙卯諭曰頃朝鮮之役兵行無紀見利即前竟忘國憲自今宜思所以宣布法紀修明典制者丙辰以臣朝鮮克皮島祭告太廟福陵丁巳朝鮮國王李倧請平值贖倅不許甲子諭諸將征朝鮮及皮島違律罪禮親王代善論革爵宥之鄭親王濟爾哈朗以下論罰有差秋七月己巳遣喀凱等分道征瓦爾喀癸酉戶部參政恩克有罪伏誅辛巳誠諭漢官以空言欺飾者智順王尙可喜自皮島師還壬午大赦癸未優恤朝鮮皮島陣亡將士揚吉利等贈官襲職有差乙酉明都司高繼功等自石城島來降庚寅追封皇后父科爾沁貝勒莽古思爲和碩福親王壬辰以朝鮮及皮島之捷宣諭祖大壽乙未分漢軍爲兩旗以總兵官石廷柱馬光遠爲都統分理左右翼八月丙申朔再恤攻皮島朝鮮陣亡將士洪文魁等贈官襲職有差癸丑貝勒岳託以罪降貝子罰金解兵部任丙辰命睿親王多爾袞饒餘貝勒阿巴泰築都爾寧城己未遣阿什達爾漢等往蒙古巴林札魯

特喀喇沁土默特阿魯諸部會理刑獄九月辛未出獵撫案堡以書招明石城
島守將沈志祥己丑兵部參政穆爾泰以罪褫職己丑貝勒豪格以逼勒蒙古
台吉博洛罪罰金龍管部務冬十月乙未朔初頒滿洲蒙古漢字歷丙午厄魯
特顧實車臣綽爾濟遣使來貢厄魯特道遠以元年遣使是年冬始至庚申遣
英俄爾岱馬福塔達雲齋敕冊封李倧爲朝鮮國王十一月庚午祀天於圜丘
朝鮮國王李倧遣使來貢復表請歸其世子並陳國中灾變困窮狀上不許敕
諭賜資之丁丑烏朱穆秦濟農聞上善養民率貝勒等舉國來附癸未追封揚
古利爲武勤王庚寅出獵打草灘十二月甲辰葉克書星訥率師征卦爾察癸
丑征瓦爾喀諸將奏捷戊午萬齊忒部貝勒博羅特托尼洛率屬來歸阿濟格
遣丹岱等敗明兵於清河是歲虎爾哈部托科羅氏克益克勒氏噶野勒氏黑
龍江索倫部博穆博果齊黑龍江巴爾達齊精格里河扈育布祿俱來朝

三年春正月辛未命貝子岳託仍爲多羅貝勒管領旗務丁亥以德穆圖爲戶
部承政甲午皇第九子生是爲世祖章皇帝二月丁酉親征喀爾喀豫親王多

鐸武英郡王阿濟格從禮親王代善鄭親王濟爾哈朗睿親王多爾袞安平貝勒杜度居守丁未次喀爾古外藩諸王貝勒等以師來會喀爾喀聞之遁去上行獵達爾那洛湖西駐蹕乙卯次至屯布喇克庚申明東江總兵沈志祥率石城島將佐軍民來降壬戌遣勞薩以書告明宣府守臣趣互市且以歲幣歸我三月甲子朔次博碩堆命留守諸王築遼陽城甲戌次義奚里庚辰至登努蘇特而還壬午次上都河源河西平地湧泉高五尺夏四月甲午朔次布克圖里葉克書等征黑龍江告捷乙未至遼河丁酉次杜稜城明山海關太監高起潛遣人詭議和戊戌次札哈納里忒己亥次察木哈庚子次俄岳博洛都爾鼻城工竣改名屏城辛丑杜爾伯特部卦爾察札馬柰等來朝貢壬寅至遼陽閱新城乙巳上還盛京葉克書星訥征黑龍江師還癸丑命明降將沈志祥以其衆居撫順甲寅尼噶里等征虎爾哈喇師還五月癸酉修盛京至遼河道路以睿親王多爾袞饒餘貝勒阿巴泰董其役乙亥禮親王代善屬下人覺善有罪鄭親王濟爾哈朗等請誅之議削代善爵以細故不許並貸覺善六月庚申始設理

藩院專治蒙古諸部事秋七月壬戌朔諭諸王大臣曰自古建國皆立制度辨等威今親王郡王貝勒貝子公主額駙名號等級均有定制乃皆不遵行違棄成憲誠何心耶昔金太祖太宗兄弟一心克成大統朕當創業之時爾等顧不能同心體國恪守典常乎諸王皆引罪丁卯喀爾喀使臣達爾漢襲蘇喇嘛歸諭之曰朕以兵討不庭以德撫有衆天以蒙古諸部與朕爾喀爾喀乃興兵犯歸化甚非分也爾不獲已有逃竄偷生耳爾所能至我軍豈不能至其速悔罪來歸否則不爾省也壬申達雅齊等往明張家口議歲幣及互市丁丑諭禮部曰凡有不遵定制變亂法紀者王貝勒貝子議罰官繫三日民枷責乃釋之出入起達式及官階名號已定而仍稱舊名者戒飭之有効他國衣冠束髮裹足者治重罪又諭大學士希福等曰朕不尚虛文惟務實政今國家殷富政在養民凡新舊人內窮困無妻孥馬匹者或勇敢可充伍以貧不能披甲者許各陳訴驗實給與禁以陣獲良家子女鬻爲樂戶者丙戌更定部院官制專設滿洲承政以阿拜爲吏部承政英俄爾岱爲戶部承政滿達爾漢爲禮部承政宜

蘇爲兵部承政郎球爲刑部承政薩木什喀爲工部承政貝子博洛爲理藩院
承政阿什達爾漢爲都察院承政命布顏爲議政大臣八月甲午禮部承政祝
世昌以罪褫職謫戍邊外丙申吳拜沙爾虎達連擊敗明兵於紅山口羅文峪
又敗其密雲兵殲之丁酉地震戊申授中式舉人羅碩等十名佐領品級免四
丁一等至三等秀才授護軍校品級免二丁各賜朝衣綢布有差未入部者免
一丁庚戌阿魯阿霸垓部額齊格諾額等嵩齊忒部博洛特諾木齊等並來朝
貢癸丑以睿親王多爾袞爲奉命大將軍統左翼兵貝勒豪格阿巴泰副之貝
勒岳託爲揚武大將軍統右翼兵貝勒杜度副之分道伐明諭之曰主帥爲衆
所瞻自處以禮而濟之以和則蒙古朝鮮漢人之來附者自心悅而誠服若計
一己之功而不恤國之名譽非所望焉丁巳岳託杜度師行已未以巴圖魯準
塔爲蒙古都統九月癸亥多爾袞豪格阿巴泰師行壬申上親向山海關以撓
明師徵孔有德耿仲明尙可喜兵丁丑定優免人丁例丁亥幸演武場閱兵較
射冬十月丁酉岳託師自牆子嶺入遇明兵明總兵甯吳國俊敗走戊戌多爾

袁軍入青山關己亥上統大軍發盛京甲辰次渾河科爾沁喀喇沁各率兵來會丙午遣沙爾虎達等率師趣義州辛亥索海率師圍大凌河兩岸十四屯堡壬子上次衛甯遠錦州土親向義州辛亥索海率師圍大凌河兩岸十四屯堡壬子上次義州遣孔有德耿仲明尙可喜石廷柱馬光遠以礮克其五臺乙卯次錦州丙辰多鐸克桑噶爾寨堡殺其守將孔有德等攻石家堡戚家堡並克之戊午孔有德等攻錦州西臺臺中礮藥自發臺壞克之十一月己未朔多鐸將與濟爾哈朗合師徑中後所會祖大壽往援北京乘夜襲我師庚申多鐸濟爾哈朗還至中後所大壽懼不敢出石廷柱馬光遠攻李雲屯柏士屯郭家堡開州井家堡俱克之孔有德招降大福堡又攻大臺克之辛酉大軍入山海關壬戌上次連山癸亥攻五里河臺明守備李計友等率衆降丁卯上至中後所遇祖大壽收兵入城使告之曰別將軍數載甚思一見至於去留終不相強將軍與我角勝爲將之道應爾朕不以此介意亦願將軍勿疑戊辰再遣使諭大壽皆不答己巳濟爾哈朗克摸龍關及五里堡屯臺庚午班師庚辰次圖爾根河遣蒙古

軍各歸其部丙戌上還京丁亥地震十二月戊戌刑部承政郎球有罪解任以都察院參政索海代之是歲土默特部古祿格杜爾伯特部卦爾察札馬奈席北部阿拜阿閔扎喇部井璣馬考札奈桑吉察鄂爾多斯部額林臣濟農阿魯阿霸垓部額齊格諾額萬齊忒部博洛特諾額齊黑龍江博穆博果可瓦代噶凌河均來朝貢

四年春正月乙丑貝子碩託以罪降輔國公甲戌皇第三女固倫公主下嫁科爾沁額駙祁他特己卯封沈志祥爲續順公蒙古喇克等自錦州來歸丁亥蘇尼特部台吉噶布褚等率部人來歸是月明以洪承疇總督薊遼二月丁酉命武英郡王阿濟格率師征明壬寅上親統大軍繼之丙午次翁啟爾渾阿濟格遣使奏捷蒙古奈曼等部率十三旗兵來會庚戌營松山孔有德耿仲明尙可喜石廷柱馬光遠以礮擊城外諸臺克之遺塔布囊布顏率師防烏欣河口壬子上登松山南岡授諸將方略癸丑列礮攻城雉堞悉毀明副將金國鳳拒守不下上命豎雲梯急攻之代善請俟明日上從之明人復完城堞我軍不得入

乙卯命阿濟格尼堪羅托等師圍塔山連山三月戊午朔明軍援杏山我兵邀擊之斬五十人已未穿地道攻松山城乙丑命納海等馳略杏山石廷柱馬光遠攻觀民山臺降之丙寅多爾袞杜度等疏報自北京至山西界復至山東攻濟南府破之蹂躪數千里明兵望風披靡克府一州三縣五十七總督宣大盧象昇戰死擒德王朱山楨郡王朱慈額奉國將軍朱慈黨總督太監馮允昇等俘獲人口五十餘萬他物稱是是役也揚武大將軍貝勒岳託輔國公瑪瞻卒於軍上聞震悼輒飲食三日乙亥多爾袞杜度又報自遷安縣出青山關遇明兵二十四戰皆勝己卯復攻松山城明太監高起潛總兵祖大壽自甯遠遣副將祖克勇徐昌永等率兵趨錦州阿爾薩蘭等擊敗之上聞馳赴錦州督師斬徐昌永於陣擒祖克勇甲申解松山圍乙酉駐錦州多爾袞等師還盛京夏四月戊子朔阿濟格略連山壬辰會於錦州癸巳渡大凌河駐蹕己亥杜度等師還辛丑上還盛京哭岳託而後入轅朝三日戊申以阿賴庫魯克達爾漢馬喇希爲蒙古都統甲寅以索渾薩璧翰爲議政大臣丙辰追封多羅貝勒岳託爲

多羅克勤郡王五月戊午以貝子篇吉有罪削爵已未鄭親王濟爾哈朗率兵
略錦州松山杏山辛酉蘇尼特台吉莽古斯俄爾察率衆來歸丁卯席特庫沙
爾虎達等敗明兵於錦州辛未濟爾哈朗奏入明邊九戰皆捷丙子濟爾哈朗
帥還庚辰以鎮國公又度禮爲都統辛巳召豫親王多鐸數其罪宥之惟坐其
征明失利及不親送睿親王出師降多羅貝勒六月戊子蒙古阿蘭柴桑噶爾
塞等告岳託生前與其妻父瑣諾木謀不軌代善濟爾哈朗多爾袞皆請窮治
上以岳託已死不問並賚瑣諾木勿治庚寅遣馬福塔巴哈納冊封朝鮮國王
李倧妻趙氏爲朝鮮王妃其長子灋爲世子丙申分漢軍爲四旗以石廷柱馬
光遠王世選巴顏爲都統改蟲色辛亥焚哈達葉赫烏喇輝發前所受明敕書
於篤恭殿王子以伊爾登噶爾馬爲議政大臣星訥兼議政大臣秋七月丁巳
遣官賚書與明帝議和並令朱由楨等各具疏進許其議成釋還辛未朝鮮國
王李倧克熊島執加哈禪來獻乙亥諭滿漢蒙古有能衝鋒陷陣先登拔城者
以馬給之八月己丑授宗室固山貝子鎮國公輔國公鎮國將軍奉國將軍等

爾有差甲午命貝勒豪格管戶部事杜度管禮部事多鐸管兵部事薩爾納等率兵征庫爾喀部乙巳歸化城土默特諸章京以所得明歲幣來獻九月乙卯朔以孫達理等八十三人從睿親王入關有功各授官有差賜號巴圖魯乙丑都統杜雷有罪褫職己巳復封貝勒豪格爲和碩肅親王癸酉阿濟格阿巴泰杜度率兵略錦州甯遠甲戌封岳託子羅洛宏爲多羅貝勒丙子以宗室賴慕布杜沙爲議政大臣英俄爾岱爲都統馬福塔爲戶部承政冬十月丙戌豪格多鐸率兵復略錦州甯遠庚寅蘇尼特部墨爾根台吉騰機思等率諸貝勒阿霸垓部額齊格諾顏等各率部衆自喀爾喀來歸辛卯出獵哈達癸丑以劉之源爲都統喀濟海爲議政大臣十一月甲寅朔豪格疏報參領阿藍泰率蒙古人來歸遇明兵於甯遠北岡擊敗之斬明總兵金國鳳辛酉遣索海薩木什喀等征索倫部丁卯出獵葉赫十二月甲午上還京是歲龍江額納布墨音額爾盆等喀爾喀部土謝圖俄木部額爾德尼等喀爾喀蘇尼特烏朱穆秦科爾沁克西克膳土默特諸部遣使俱來朝貢

五年春正月甲子命朝鮮質子李瀅歸省父疾仍令遣別子及瀅子來質遣翁阿岱多濟里等戍錦州閏正月癸未朔令各旗都統分巡所屬屯堡察窮民理冤獄二月丙辰遣多濟里以寧古塔兵三百往征凡札喇部丁巳戶部承政馬福塔卒以車格爾代之覺羅錫翰爲工部承政內賓朝鮮國王第三子滔來質三月丙戌遣勞薩吳拜等略廣寧己丑勞薩吳拜以逗遛議罰有差薩穆什喀等征虎爾哈部克雅克薩城己亥命濟爾哈朗多鐸築義州城駐兵屯田進逼山海關辛丑戶部參政碩詹徵朝鮮水師糧米赴大凌小凌二河乙巳索海薩木什喀征索倫部奏捷夏四月壬子朔罷元日萬壽諸王貝勒獻物乙亥索海薩木什喀征索倫師還上宴勞於寶勝寺庚辰上視師義州五月癸未渡遼河杏山遣人約降上命濟爾哈朗等率軍迎之戒曰此行勿領多人敵見我兵少必來拒戰我分兵爲三以前隊拒戰後二隊爲援至杏山祖大壽果遣劉周智吳三桂列陣逼我濟爾哈朗等僞卻縱兵反擊大敗之戊戌命勞薩吳拜等略

海邊索倫部三百三十七戶續來降王寅上率師攻克五里臺乙巳以紅衣礮攻錦州丁未刈其禾而還庚戌駕還京六月乙丑多爾袞豪格杜度阿巴泰濟爾哈朗等屯田義州戊辰朝鮮世子李溎至先是朝鮮遣總兵官林慶業等載米同我使洪尼喀等自大凌河運三山島遇風覆沒者半與明兵戰又失利乃命陸輓至蓋州耀州留其兵千五百人於海州癸酉多濟里喀柱征兀札喇部師還遣朝鮮王次子李悊歸省秋七月庚辰朔敍征索倫功索海等賞賚進秩有差癸未定征索倫違律罪薩木什喀等黜罰有差乙酉多爾袞等奏克錦州十一臺請分兵爲兩翼屯駐癸巳明總督洪承疇以兵四萬壁杏山遣騎挑戰多爾袞等擊敗之乙未遣吳拜往助多爾袞軍丙午席特庫濟席哈等率師征索倫部上幸安山溫泉己酉多爾袞奏敗明兵於錦州杜度又敗之甯遠八月己未遣希福等至張家口互市乙亥多爾袞奏敗明兵於錦州又敗之大凌河九月乙酉上還宮丙戌命濟爾哈朗阿濟格阿達禮多鐸羅洛宏代圖錦州松山辛卯多爾袞奏敗明兵於松山癸卯重修鳳凰城冬十月壬戌遣英俄爾岱

等往朝鮮責罪壬申萬壽節大赦十一月戊寅朔詔免朝鮮歲貢米十之九乙酉濟爾哈朗奏敗明兵於塔山杏山及錦州城下癸巳阿敏卒於幽所戊戌朝鮮國王次子李淏來質十二月庚戌命多爾袞蒙格杜度阿巴泰代圍錦州己未遣朝鮮國王三子李濱歸席特庫濟席哈征索倫部擒博穆博果爾俘九百餘人壬申英俄爾岱等至自朝鮮械繫其尙書金聲黑尼等四人以歸是歲喀爾喀部查薩克圖遣使來朝貢

六年春正月庚辰朝鮮國王李倧上表謝罪壬辰席特庫濟席哈等師還癸巳旨席特庫爲三等總兵官甲午皇四女固倫公主雅圖下嫁科爾沁卓禮克圖親王吳克善子弼爾塔噶爾額嗣丁酉二等副將勞薩有罪革碩翁科羅巴圖魯號降一等參將二月己未以八旗佐領下人多貧乏令戶部察明奏聞諭佐領母沈涵失職其有因飲酒失業者四十八人並解任諭諸王大臣教子弟習射丙寅多爾袞等奏敗明兵三月己卯濟爾哈朗等代圍錦州丁酉降和碩睿親王多爾袞肅親王豪格爲多羅郡王多羅貝勒阿巴泰杜度以下罰銀有差

是時祖大壽爲明守錦州屢招之不應上令諸王迭出困之而多爾袞等駐營
錦州三十里外又時遣軍士還家故有是命己亥遣朝鮮總兵柳琳等率兵助
濟爾哈朗軍壬寅濟爾哈朗奏克錦州外城初我軍環錦州而營深溝高壘絕
明兵出入城中大懼蒙古貝勒諾木齊台吉吳巴什等請降且約獻東關爲內
應祖大壽覺之謀執吳巴什等於是諸蒙古大謀與明兵博戰我軍自外應之
遂克其外城大壽退保內城甲辰諾木齊吳巴什等以蒙古六千餘人來歸至
盛京夏四月丁未遣阿哈尼堪等率兵詣錦州助濟爾哈朗軍濟爾哈朗奏敗
明援兵於松山庚戌遣孔有德尙可喜助圍錦州多爾袞等聞錦州蒙古降請
効力贖罪不許五月丁丑明總督洪承疇以兵六萬援錦州屯松山北崗濟爾
哈朗等擊走之斬首二千級丁亥索倫部巴爾達齊巴降己丑遣希福等閱錦
州屯營濠塹壬寅諭駐防歸化城都統古祿格等增築外城建敵樓浚深濠以
備守禦六月丁未命多爾袞豪格代閩錦州辛酉濟爾哈朗多爾袞等合軍敗
明援兵於松山丙寅遣學士羅碩以祖澤潤書招祖大壽庚午多爾袞等又奏

敗明援兵於松山秋七月戊寅賜中式舉人滿洲鄂謨克圖蒙古杜當漢人崔光前等朝衣各一襲二三等生員緞布有差甲申遣孔有德耿仲明尚可喜下副都統率兵助圍錦州乙酉議圍錦州功罪親王以下賞罰有差八月甲辰朔敘克錦州外城諸將功晉禮拜勞薩伊爾登等秩復勞薩碩翁科羅巴圖魯號乙巳我軍與明合戰明陽和總兵楊國柱敗死祖大壽自錦州分所部爲三突圍不得出丁未封烏朱穆秦部布爾多濟濟農爲和碩蘇勒親王阿霸垓部多爾濟額齊格諾顏爲卓禮克圖郡王丁巳上以明洪承疇巡撫邱民仰等援錦州兵號十三萬壁松山上親率大軍禦之濟爾哈朗留守諸王貝勒大臣以明兵勢衆勸上緩行上笑曰但恐彼聞朕至潛師遁耳若不去朕破之如摧枯拉朽也遂疾馳而進戊午渡遼河洪承疇以兵犯我右翼豪格擊敗之壬戌上至戚家堡將赴高橋召多爾袞以兵來會多爾袞請駐蹕松杏間上從之幸松山明以一軍駐乳峯山由乳峯至松山列步軍七營騎兵則環城東西北壁壘甚堅我師自烏欣河南山至海橫截大路而軍上謂諸將曰敵衆食必不足見

我斷其餉道必無固志設伏待之全師可覆也癸亥明兵來犯擊卻之又敗之塔山獲其積粟十二屯甲子明兵再犯又卻之時承疇以餉乏欲就食甯遠上知其將遁分路設伏戒諸將嚴陣以待扼其歸甯遠及奔塔山錦州路是夜明吳三桂等六總兵果潛師先奔昏黑中爲我伏兵所截大潰惟曹變蛟王廷臣返松山乙丑又克其四臺王樸吳三桂奔杏山曹變蛟棄乳峯山乘夜襲上營力戰變蛟中創走己巳吳三桂王樸自杏山奔甯遠遇我伏兵又大敗之三桂樸僅以身免是役也斬首五萬獲馬七千軍資器械稱是承疇收敗兵萬餘人入松山要城守不能戰我軍遂掘壕圍之是日札魯特部桑噶爾以兵至九月乙亥科爾沁卓禮克圖親王吳克善以兵至命多爾袞豪格分兵還守盛京戊寅略甯遠乙酉關雎宮宸妃疾上將還京留杜度阿巴泰等關錦州多鐸阿達禮等圍松山阿濟格等圍杏山內戍駕還庚寅宸妃薨辛卯上還京冬十月癸卯朔日有食之甲辰遣阿拜駐錦州南乳峯山丁未遣孔有德耿仲明尙可喜等助圍錦州己巳追封宸妃爲元妃諡敏惠恭和王申封蘇尼特墨爾根台吉

騰機思爲多羅墨爾根郡王十一月乙亥命多爾袞羅託屯齊駐錦州豪格滿達海等駐松山十二月甲寅濟爾哈朗多爾袞奏敗洪承疇於松山

七年春二月癸卯上出獵葉赫戊申明德王朱由樞卒以禮葬之戊午阿濟格奏敗明兵於甯遠辛酉豪格阿達禮多鐸羅洛宏奏拔松山擒明總督洪承疇巡撫邱民仰總兵王廷臣曹變蛟祖大樂遊擊祖大名大成等先是承疇援絕屢突圍不得出其副將夏承德約降且請爲內應以子夏舒爲質戊午夜半豪格等梯城破之捷聞上以所俘獲分賚官軍收軍器貯松山城壬戌上還宮三月癸酉殺邱民仰王廷臣曹變蛟諭洪承疇祖大樂來京而縱大名大成入錦州己卯克錦州祖大壽以所部七千餘人出降乙酉阿濟格等奏明遣職方郎中馬紹愉來乞和出明帝敕兵部尙書陳新甲書爲驗上曰明之筆札多不實且詞意夸大非有欲和之誠然彼眞僞不可知而和好固朕夙願朕爲百萬生靈計若事果成各君其國使民安業則兩國俱享太平之福爾等以朕意傳示之乙未諭多爾袞豪格駐杏山塔山濟爾哈朗阿濟格阿達禮等還京夏四月

丁未敕諭吳三桂等降庚戌大小二日並出大者旋沒辛亥濟爾哈朗多爾袞
豪格等奏克塔山甲子奏克杏山毀松山杏山塔山三城濟爾哈朗等班師以
阿巴泰守錦州五月己巳朔濟爾哈朗等奏明遣馬紹愉來議和遣使迓之癸
酉洪承疇祖大壽等至入見請死上赦之諭以盡忠報効承疇等泣謝上問承
疇曰明帝視宗室被俘置若罔聞陣亡將帥及窮蹙降我者皆孥戮之舊規乎
抑新例乎承疇對曰昔無此例近因文臣妄奏故然上曰君暗臣蔽枉殺至此
夫將士被擒乞降使其可贈猶當贈之奈何戮其妻子承疇曰皇上真仁主也
戊寅禁善友邪教誅黨首李國梁等十六人壬午明使馬紹愉等始至六月辛
丑都察院參政祖可法張存仁言明寇盜日起兵力竭而倉廩虛征調不前勞
如瓦解守遼將帥喪失八九今不得已乞和計必南遷宜要其納貢稱臣以黃
河爲界上不納以書報明帝曰向屢致書修好貴國不從事屬既往其又何言
予承天谷自東北海濱以訖西北其間使犬使鹿產狐產貂之地暨厄魯特部
斡難河源皆我臣服蒙古朝鮮盡入版圖用是昭告天地正位改元邇者兵入

爾境克城陷陳乘勝長驅亦復何畏余特惓惓爲百萬生靈計若能各審禍福誠心和好自茲以往盡釋宿怨尊卑之分又奚較焉古云情通則明情蔽則暗使者往來期以面見情不壅蔽吉凶大事交相慶弔歲各以地所產互爲餉遺兩國逃亡亦互歸之以甯遠雙樹堡爲貴國界塔山爲我國界而互市於連山適中之地其自海中往來者則以黃城島之東西爲界越者各罪其下貴國如用此言兩君或親誓天地或遣大臣蒞盟唯命之從否則後勿復使矣遂厚賚明使臣及從者遣之後明議中變和事竟不成癸卯諭諸王貝勒凡行兵出獵踐田禾者罪之甲辰設漢軍八旗以祖澤潤等八人爲都統以貝子羅託爲都察院承政吳達海爲刑部承政郎球爲禮部承政乙巳多羅安平貝勒杜度卒秋七月庚午諭諸王貝勒大臣曰爾等於所屬賢否當已詳悉知而不舉何以示勸太祖時蘇完札爾固齊費英東等見人有善先自獎勵然後舉之見人不善先自斥責然後劾之故人無矜色無怨言今未有若斯之公直者矣王貝勒等皆謝罪辛未承政索海以罪褫職壬申以紐黑爲議政大臣丙子敘功晉多

羅睿郡王多爾袞肅郡王豪格復爲和碩親王多羅貝勒多鐸爲多羅郡王鄭
親王濟爾哈朗以下賞賚有差戊寅遣輔國公博和託代戍錦州乙酉議濟爾
哈朗以下諸將征錦州違律罪上念其久勞悉宥之諭刑部慎讞獄己丑命多
羅郡王阿達禮管禮部事八月己亥鑄礮於錦州癸卯鎮國將軍巴布海有罪
廢爲庶人癸丑論克錦州松山杏山塔山諸將功晉秩有差九月敘外藩諸王
貝勒大臣從征錦州功賞賚有差丁丑遣貝子羅託等代戍錦州壬午命沙爾
虎達等征虎爾哈部冬十月癸卯遣英俄爾岱等鞠朝鮮閣臣崔鳴吉等罪辛
亥以阿巴泰爲奉命大將軍與圖爾格率師伐明壬子師行丁巳上不豫赦殊
死以下己未令多鐸阿達禮駐兵甯遠以敕諭吳三桂降又命祖大壽以書招
之三桂大壽甥也甲子命鄭親王濟爾哈朗睿親王多爾袞肅親王豪格武英
郡王阿濟格裁決庶政其不能決者奏聞十一月丁丑多鐸奏擊敗吳三桂兵
丙申阿巴泰奏自墻子嶺入克長城敗明兵於薊州閏十一月甲辰上還京己
未沙爾虎達等降虎爾哈部一千四百餘人丙辰遣巴布泰等更戍錦州己未

以宗室韓岱爲兵部承政定圍獵誤射人馬處分例十二月丁卯上出獵葉赫
乙亥遣金維城率師戍錦州丁丑駐蹕開庫爾上不豫諸王貝子請罷獵不許
丙戌月量生三班丁亥日量生三班癸巳上還京是歲杜爾伯特部札薩克塞
冷來朝

八年春正月丙申朔上不豫命和碩親王以下副都統以上詣皇子行禮辛亥
沙爾虎達等師還論功賞賚有差甲寅明甯遠總兵吳三桂答祖大壽書猶豫
未決於是復降敕諭之乙卯遣譚布等更戍錦州辛酉多羅貝勒羅洛宏以罪
削爵二月乙丑朔日有食之甲戌葬敏惠恭和元妃庚寅禁建寺廟三月丙申
敕朝鮮臣民母與明通丙午地震自西隅至東南有聲庚戌上不豫赦死罪以
下遣阿爾津等征黑龍江虎爾哈部葉臣等更戍錦州辛酉更定六部處分例
夏四月癸酉遣金維城等更戍錦州甲戌多鐸請暫息軍興輶工作務農業以
足民用五月丙申復封羅洛宏爲多羅貝勒先是圖白忒部達賴喇嘛遣使修
聘問禮留京八月至是遣還並賚其來使庚子努山敗明兵界嶺日癸卯阿巴

泰奏我軍入明克河間順德兗州三府州十八縣六十七降州一縣五與明大
小三十九戰殺魯王朱衣珮及樂陵陽信東原安邱滋陽五郡王暨宗室文武
凡千餘員俘獲人民牲畜金幣以數十萬計籍數以聞丁巳阿爾津征虎爾哈
奏捷六月癸酉多羅饒餘貝勒阿巴泰師還鄭親王濟爾哈朗睿親王多爾袞
武英郡王阿濟格郊迎之甲戌賜阿巴泰及從征將士銀綬有差己卯諭諸王
貝勒曰治生者務在節用治國者重在土地人民爾等勿專事俘獲以私其親
其各勤農桑以敦本計艾度禮代戍錦州丁亥朝鮮國王李倧請戍錦州兵歲
一更庚寅諭戶兵二部清察蒙古人丁編入佐領俱令披甲秋七月戊戌阿爾
津等師還論功賞賚有差諭諸王勿以黃金飾鞍勒定諸王貝勒貝子公第宅
制王賓定諸王貝勒失誤朝會處分例丙辰定外藩王貝勒貝子公等與諸王
貝勒貝子公相見禮丁巳以征明大捷宣諭朝鮮辛酉命滿達海掌都察院事
球爲禮部承政星納爲工部承政庚午上御崇政殿是夕亥時無疾崩年五十

有一在位十七年九年壬子葬昭陵冬十月丁卯上尊諡曰應天興國弘德彰武寬溫仁聖睿孝文皇帝廟號太宗累上尊諡曰應天興國弘德彰武寬溫仁聖睿孝敬敏昭定隆道顯功文皇帝

論曰太宗允文允武內修政事外勤討伐用兵如神所向有功雖大勛未集而世祖即位莽年中外即歸於統一蓋帝之詒謀遠矣明政不綱盜賊憑陵帝固知明之可取然不欲亟戰以勦民命七致書於明之將帥屈意請和明人不量強弱自亡其國無足論者然帝交鄰之道實與湯事葛文王事昆夷無以異嗚呼聖矣哉